第壹家痔科醫生

洪梓庭
女醫
李淑美
家洪祖傳專理痔瘍
限期包愈不效斷樹
剛助十載醫愈萬人
登報鳴謝各界常聞
聲名已久茲移再仰
豆腐街門牌三十四
號便是
洪梓庭 李淑美
民國十二年十月三十日 啟

中華民國十三年二月廿六號 禮拜二 叻報 第一頁 甲子年正月廿二日

第一萬二千三百六十八號

叻報

有限公司

LAT PAU PRESS LTD.

Chinese Daily Newspaper.

THE LEADING CHINESE DAILY NEWSPAPER IN THE STRAITS SETTLEMENTS AND FEDERATED MALAY STATES.

Tuesday 26th February 1924

Printed and Published by CHOW KUENAM, B.A. B.Ec.

ESTABLISHED 1880.

本報特別啟事

一、成立年限 本報成立於前清光緒七年十月二十日迄今已四十四年

二、宗旨 今後宗旨注重實業教育

三、總經理 陳仁展

四、總編輯 周君南

五、編輯部發行所 星加坡哥勞實得力十一號

六、德律風 一千一百六十四號

民國十一年五月二十三日

本報價目列左

一、每份一角
二、每月二元
三、三個月五元
四、六個月十元
五、十二個月十八元

△報費定例

外埠郵費另計並無論本埠外埠如有投函定閱本報者 請將中西文詳細住址及報費一齊惠下否則恕不答復

△告白定例

凡登全年告白費分期 先收倘中途截止照價收足先此聲明以後免辭

如短期告白費請先惠此佈 本館謹啟

▶汝所寶貴之嬰兒◀

Glaxo

汝之最可寶貴者為汝所有之孩兒所寶貴者強健之身體汝兒之強健體身所倚靠者為小心料理及正當之食料

孩兒最正當之食料為強健乳母之乳汁但無強健乳母之乳汁加勒蘇可以代之誠為最穩當之胞兒料矣

計加勒蘇一磅含有最養生之乳油四兩合有力之生奶十二兩為之以之哺養孩兒誠為強健身體之上品矣

若孩兒乳母之乳汁加勒蘇為合式之食料因每兩有含最多滋養之品此肥兒料到處馳名已助千萬乳母以養育其強壯之孩兒矣加勒蘇肥兒料 各藥房各商店均有發售

注意注意加勒蘇肥兒料本公司經理辦到叻地自島蘇蘭製造廠直接付寄源源不絕貨式新鮮保無變壞之虞開罐之後間或有不滿意者儘可由買家退換無須另給分文

緊要告白

加勒蘇(Glaxo)粉係特別製造以供給各熱帶地方之銷場所有罐頭皆不能透入空氣又以紅字封裝其餘各種裝式皆不適於熱地之用故當一律謝辭購用此佈

惟一代理英暹聯合有限公司(在英註冊)

住星嘉坡中街門牌一百十七號至一百廿一號

SOLE AGENTS

Messrs Anglo Siam Corporation Ltd, 117 to 121, Market Street SINGAPORE.

英一千九百廿二年三月廿三號

NESTLE AND ANGLO-SWISS CONDENSED MILK COMPANY

▷敬告為母者◁

敬啟者本公司特在東陵律安伯弟(Amber Mansions, Orchard Road)設立拉托精粉諮詢部 凡關於嬰孩之營養看護等皆於該部表演 指導之該部 由馬祖斯夫人管理此外尚有 極具經驗之華人看護婦多人協助 其諮詢時間如下

(一)上午八時至下午十二時半

(二)下午二時至下午五時

凡依上列住址致函本部主任者本部看護婦即可至各家住照料一切

拉克托精粉主人尼蘇魯英瑞煉乳公司謹啟

英一千九百廿四年二月二日

△大建設的主義
△大破壞的問題

我們建設的主義是最要說怎樣研究呢最重要的就是令人羣社會個個都要建設個個精神的方法當然是破壞眼前的辛苦才能體魄康强這辛苦的意思是甚麼就是我們染着的花柳白濁症行也不安食也不樂你說是不是辛苦呢這就是大破壞了諸君都知道康强的辛苦可以分作兩部份破壞的事須用德國醫合白濁丸過細去研究研究一試始能斷定爲最第一聖藥這種丸就是正本清源從根本上做工夫便是在大破壞眼前的辛苦來建設精神這便是以將魄變成康强了

代理處
南洋會豐商店
民國十三年一月三號

敬送月份牌

蘭閨課讀圖

◀中國大美術家曼院手筆▶　◀中國大詩詞家天虛我生題句▶

本商店爲報答諸君惠顧高誼特運到上海三友實業社新出精良美女畫蘭閨課讀圖一幅以奉贈凡講買本店貨物滿三元者敬贈一幅（批發例外）自披露日起至數盡爲止諸君欲得此艷麗蘭閨課讀圖點綴乎請快來勿延遲

再者本店新到大宗活動木椅最合團體開會需用廉價出售并此附告

民國十二年九月廿九號
三角牌毛巾南洋總代理中華商店新嘉坡水仙門十三號

熱帶地方　天氣非常乾燥
早晨起身　喉中時有劇痛
新來僑客　更見多犯此病
查其原因　不服水土所致
若不速治　熱病因之以生
治之之法　請服金雞花精
金雞花精　每瓶只售六角
何處有賣　中南貿易公司
公司何在　星加坡酒店街

本外埠各大藥房各大藥店均有出售

上海粹華製藥廠出品

南洋惟一代理人
新嘉坡酒店街三十六號
中南貿易公司啓

附註—各種粹華藥品批發價格非常公道
民國十三年十一月一日

○特別注意
△欲保障權利者須知

敬者本號於一月二十一號下午失愼全兆焚如機件及機廠損失甚鉅幸在先施保險公司購有保險事後即蒙該公司查明損失按數十足賠償非外伏捷本號得早日修理機件恢復工場皆賴該公司辦理通融賠償快捷之賜故特登報鳴謝并爲各界介紹焉

新再興板廠披露
民國十三年二月十四號

評論

孫閣將倒（一新）

屈指過去十二年中中華民國之內閣總理而綜計之。當在兩打以上。以一國政令所寄之中樞。直同傳舍。直等兒戲。又何怪政局日在飄搖震撼之中。而十二年來之內閣。無一有躁著政績之表現。孫寶琦一扁儒油滑之舊官僚。平昔既與各方實力派一無關係。而其才力復不足與軍閥武人相抗拒。此次組閣。不過保派一時利用其過渡。藉以壓津派之攻擊。吾人于其就職之始。即已具論。判決其夭殤之不遠。今據本報昨日專電。果有內閣即倒孫寶琦已準備辭職云云者之消息。是非吾人果具諸葛神算。而非料事若此其確切。實以孫之爲人與歷年內閣之命運以及孫此次登臺之背影。其趨勢不能不如是也。蓋近來直系中津保洛三派之競爭政權。已達短兵相接之候。孫出組閣。羣起包圍。攫利爭權。無由分解。孫未就職。已陷於危疑震盪之戰爭漩渦中。及一登臺。乃各極其攻瑕抵隙之能。務使其殞滅。而各謀藏其私黨以爲之代。則孫雖具超等本領。自亦不能與此退身層層纏縛之羣魔相鬥。而得以出險。最可笑者。始之推孫最力者保派。而後之驅孫最切者亦保派。此則因孫出席參院時。曾表示其奉行憲法尊重國會之意見。保派因恐國會爲孫利用。力爲孫助。孫閣不易動搖。將予該派以不利。故日前該派即特發出孫將親自南下。接洽和平統一。而以顧代閣之說。促孫下野。近復假漏露秘密大借欵之事。肆行攻擊。是孫閣之倒目旦暮間事也。不過孫閣成立之初。吳佩孚曾有推崇備至之長電致曹。今孫竟被保派排擠以去。繼任者當屬保派中人。則洛派未必肯袖手旁觀。一任其遊行自在。是保洛間醞釀之惡感。或將因此孫閣之踢臺而爆發。而北京政潮。又不知蔓延至於何日方已也。吾人嘗謂以今日中國代議制度之墮落。軍閥武人之專橫。人民對於政治上能力之薄弱。內閣總理之不能永壽。當屬自然之結果。所可痛者。彼爲內閣總理者。於其未入閣之先。既已知其地位。僅屬五日京兆之性質。故於入閣以後。惟求將平昔賣國撈錢之理想。一一見諸實施。則雖或不免數十日即被人攻擊以去。然彼已而團團作富家翁。而已取得寄居外國租界之資格矣。後先相做。愈演愈烈。於是政治道德。益墮落而不堪問。國事乃亦益絕望矣。此吾人對於每一內閣之倒。不暇爲彼輩任內閣總理者惜。而不勝爲政治前途悲者也。

本館專電

二十五日下午十一時自上海發

◆上海由商會教育會銀行公會等發起國民大會。誓死反對電報電話利益抵押日欵。情形激昂

◆王克敏不堪全國輿論界之一致痛擊。已提出辭職。

◆張紹曾謀繼孫寶琦組閣。高凌蔚競爭亦力。

◆曹錕忽由天津輸入價值五百萬元之軍械。

◆杜錫珪所部之海軍。有不穩消息。長江形勢忽嚴重。齊燮元電曹錕方任調解之責。

◆浙江當局已開始將駐紮江蘇邊地之軍隊撤退。齊燮元盧永祥感情日好。

◆廣東西江大水。沿江各地。多成澤國。

◆東江戰事沈寂。

◆譚延闓不允就廣東省長職。

粵事特載

(一)湘滇軍決裂聲中之面面觀

廣州通信

自孫中山徵調湘軍大隊入省。分駐于市內各要隘佈防。一般市民。目擊情形。深慮滇湘兩軍逼近。早晚不免發生衝突。查湘軍此次入省之主力軍。以第四軍吳劍學部之第七旅。吳家銓爲市內臨時指揮。外間盛傳關于實行財政統一問題。中山特調湘軍入省。以武力威逼滇軍。交出各收管機關。記者特向軍部某要人調查。據云滇軍楊范蔣三軍部。分爲十四旅。祇有旅長曾紹鍾。韋杵。朱准。王三衍。楊民曾曰唯。羅定標。祝鴻基。溫繼盛。蔡炳寰等十名。第三旅長廖行超自兼。第十旅楊青圃部。多數投降粵軍。其殘餘之一部。有撥編爲第一獨立旅。以代何克夫之消息。第八旅王汝爲全部解體。除小數改隸朱世貴外。第四師之未盡投降者。現在尚未解决。現存該師原有砲兵團。機關槍營。衛運等。爲滇軍中最精銳。今已四五裂矣。調查滇軍實數。號稱十四旅。其兵額實得萬人左右。而楊范蔣三軍長。各自爲謀。且當滇軍入粵時。其數不過數千人耳。此等老兵。多數死于沈北軍之戰。刻下各軍長官。多是兵士隊充。各營兵士。大半新由湘籍補充。其兵力之內容如此。而范蔣二人之意見甚深。范自楊廷培死。朱澤民逃後。並不委人補充遺缺。而蔣光亮自編四師。除第四師解體外。第六師胡思湘部。祇有祝鴻基一旅之虛額。第七師李根雲所部兩旅。溫繼盛蔡炳寰均是不足一千之數。此又范蔣之兵力內容也。楊希閔辦事素不穩健。閱湘軍入省。對于滇軍有數個問題。(一)收管廣三路。撤銷蔣光亮之職。(二)截收鴉攤。其前足繫人者。則減除范石生部軍械。楊希閔不欲與湘軍作對。特先宣告中立。告辭戍司令兼職。決將廖行超部第二師改編警衛軍。移駐郊外。撤消憲兵司令寸性奇職。以示讓步。更欲暫將滇軍名稱。於無形中改變。以免粵人藉口客軍而排斥之。此楊希閔之陰謀也。惟范石生又有藉詞北伐。及回滇復仇之呼聲。挾其軍實。開拔他處。而范部長官。自楊廷培死後。內訌甚劇。對范多不滿。故范氏移動尚待考慮。而內部能否不生變化。亦未可知。蔣光亮則有非戰至石圍塘與佛山。本軍殲滅。則不肯交出廣三之勢。此又楊范蔣對滇軍之態度也。目下湘軍滿佈城中。滋擾地方。滇軍不敢置喙。其尤橫者。每指行路人爲竊犯。云竊去他們班長銀物。先痛毆一頓。然後勒索若干。乃得釋放。若口操客家話。或自認東江人。則指爲陳黨。非有力者具保。不能幸免。昨十二號有廣東人在河面。偶與水鷄艇爭口角。迫泊岸。被湘軍毆至半斃。有湘軍入東沙四乘打茶圍。硬要本地人客倒茶。蔡口要大罵湘軍搗亂。紅頭軍到。不敢干涉。而滇軍出隊巡查。若警察不站地見禮。則享警察以肉鼓吹。滇湘軍對待廣東人。與廣東人受人征服之情狀。又如此。廣東軍不能爭氣。太阿倒持。受人以柄。滇軍藉口戰勝餘威。蟲令孫文爲難。孫文以因湘軍對付之。即使湘軍勝而代滇軍。湘軍又未必賢於滇軍。換湯不換藥。粵人亦不免受客軍之魚肉也。又聞楊希閔之改編警衛隊。其持理由。則可警衛軍保護地方得力。即如石龍之敗。彼之警衛隊出而護地力。敗軍返省。盡繳其軍械。乃得入市。（許崇智李福林等部亦被繳械）如非警衛軍之力。廣州市已被散兵搶掠無遺云。但則楊氏因知部下能與湘軍敵。先自移出郊外。並令所部一切紅頭軍。遇湘軍事事互讓。不得發生爭端。楊亦苦衷哉。一說又謂蔣光亮態度。表面似向堅硬。而暗中已與帥府爲條件上磋商。(一)交回廣三路後。第五六七師之餉問題。(二)佛山之烟賭稅。暫劃出。作散銷廣一路之財政處。爲讓步之第一級

大東影相館

住亞米連街一號（卽同德書報社街頂）德律風一九〇〇

上圖爲去年馬婆展覽會得第一獎

李鏡仁影相師啓

民國十二年十月十五日

。。再進可將佛山財政處長黃紫石撤差。。（黃卽有妹嫁與趙成樑者）將以黃校降於楊希閔。。極不滿意。。楊將夙怨甚深。。故樂得撤黃云。。孫文素知滇軍內訌。。非易調停。。特委楊庶堪任省長。。冀可於滇軍方面疏通。。一面從事實行統一財政。。迨明令發表後。。並無壹人應聲。。祇有蔣光亮之然電。。爲楊推戴。。原來蔣氏之然電。。實則有作用。。記者不客氣。。代蔣說出。。卽蔣氏捧楊上場任省長。。可以暫不交出各財政機關也。。此與孫文任楊之本意相反。。孫欲藉楊以聯絡滇軍。。收回財政機關。。而滇軍反以擁楊爲不交稅收之條件。。天下事每每道高一尺魔高千丈。。孫文一生受人挾持。。記者亦爲孫惜。。聞孫自身亦覺此次非常痛苦。。惟有鎭湘軍之一部。。可以制范將之驕橫而已。。若楊希敏則首先表示中立。。移營郊外。。孫亦以無總之將來湘滇軍之變化。。至如何程度。。現在不敢臆斷耳。。

本坡要聞

英內閣對於印度要求自治之意見

本日自由西報載二十五日英京電。。印度事務管理大臣阿利瓦爵士因印度司瓦拉齊斯族要求與英京政府開聯席會議。。以謀卽時達到自治目的之故。。將於二月二十六日對於印度方面。。發表鄭重之宣言。。據聞政府關於改革之進行。。擬允爲攷察。。但此等攷察。。並非聯席會議之形式。。而內閣方針。。對於將來印度政治上之改革。。亦無與印度政府條例內原定之原理相離異云云。。

英下院將討論華茶問題

本日自由西報載二十五日英京電云。。據曼哲斯特導報消息。。關於以對華茶輸入英國案。。將於下院討論預算案時提出。。據報會發表意見云。。每年華茶之輸入英國。。雖爲額不大。。然若能許其同等輸入。。則實於中國爲榮幸。。且今後苟能將歧視中國之政策廢除。。則必可得華人對於英國輸入中國貨品之好感。。因英國去年對華輸入。。低減甚大也。。云云。。

按察司蘇瓦特爵士已由檳返叻

按察司蘇瓦特爵士曾於本月十二日前往檳城鷄打二地審理各高等庭案件。。茲悉爵士以二地各案。。業經審理完竣。。已於日昨返叻。。以便出席本坡今日開庭之高等庭云。。

美國亞洲艦隊總司令將於今日抵叻

國亞洲艦隊總司令海軍上將華盛頓氏。原定正式至新嘉坡遊歷之計劃。。因前美總統威爾遜氏之逝世。。哀悼假期。。爲日甚久。。業經取消。。茲悉華盛頓總司令已于今日乘黑渡號抵叻。。駐節之期。。聞將至本月廿九日止云云。。

駐坡暹羅總領事前往吉隆坡

探悉駐坡暹羅總領事蒲巴爾氏。。已於上星期五日晚乘夜車前往吉隆坡公幹云。。

中華公會將開演說會

本坡美芝律中華公會（*Chinese Association*）。。訂於本月廿九日（星期五日）下午八時十五分假座柯夢實得力英華學校體育室。。敦請實得力西報主筆司帶爾君演講英國政治之精神。。并請本坡財政局副局長他爾馬氏爲主席。。及各界人士蒞場。。以聆偉論。。想屆時必有一番熱鬧也。。

上星期六晚之拳術比賽情形

▲比魯基氏以分數勝占密都氏

上星期六晚。。爲東方兩拳術大家在馬來拳術場比賽之期。。埠上各界之到場觀戰者。。爲數極衆。。蓋是晚之戰。。實爲有叻以來之空前創舉也。。此次原定十二回合三分鐘一合之比賽。。而兩君亦[illegible]交鋒。。當時雖雙方皆未被擊倒。。但皆出盡平生[illegible]力。。以冀將其對手擊敗。。故每一拳之發。。皆以百數十磅力出之。。而每一回合之後。。兩皆略有困狀。。[illegible]於次回合開始時。。兩君又猛鬥如舊。。相互猛擊。。合合如此。。直至十二回合終。。兩人除遍身汗濕外。。未見有何種怠容。。誠可謂棋逢敵手。。愈戰愈力也。。惟據坐近襲圈者云。。自披衞冒之。。占氏確較優勝。。蓋以比魯基之拳。。多被占氏以肩臂隔去。。惜公證人之見。。以爲比氏之拳已看占氏身上。。便認定比氏佔該優勝。。且是晚以原定公証人。。因事未到。。當局改委一人爲之代。。惟占氏不允。。該代理者一人之評判。。遂另由觀戰西人中。。選出一人。。公定勝負。。是以其所公決之定判。。有出人意料之外。。而多令人不滿意也。。此外如紅戰士與一新來叻之呂宋人山多氏作八回合之比賽。。亦頗可觀。。惟以重輕懸殊。。紅戰士卒被戰敗。以重量和戰術言。。山多氏本應將紅戰士擊倒取勝。。今其結果祇以分數勝紅戰士。。紅戰士亦可謂善戰者矣。。無怪當時觀者。。仍盛喝彼之彩也。。哲爾童子與夏垣氏之六回合比賽。。則未分勝負。。王嫣福則將其對手胡鶴戰敗。。阿士文氏與盧尼德伊士之戰。。則阿士文取勝。。但實僥倖之事也。。

最近十年中美國製造摩托車數額之激增

據本年一月二十四日倫敦某商會之報告。。謂去年、一九二三年）度美國製造摩托車之數額。。共座車三百六十三萬二千零九十三輛。。貨車三十七萬七千二百三十輛。。總計四百萬九千三百二十輛。。茲更將其最近十年中。。製造摩托車數額激增之趨勢。。比較表列於次。。

年別	輛數
一九一四	五六九・〇四五
一九一五	八九二・六一八
一九一六	一・五八三・六一七
一九一七	一・八六八・九四七
一九一八	一・一五三・六三七
一九一九	一・九七四・〇一六
一九二〇	二・二〇五・一九七
一九二一	一・六六八・五五〇
一九二二	二・五八六・〇四九
一九二三	四・〇〇九・三二三

定期提訊

前在海山街。。圍刺一同籍人之四敗類。。業由驗尸官於驗尸之後。。判定死者係被謀殺斃命之故。。當局己以謀殺案控告該四人。。且已定於下月三日提訊云。。

搜獲大帮黑米

據馬來由郵報載稱。。金馬斯[illegible]之稅關[illegible]監。。曾於月之十號晚。。在一夜班郵車頭等車卡內。。搜獲非政府品之鴉片一百七十七罐。。共值八千元之鉅。。但未擧獲有人云。。

私帶郵件被拘

昨早約九時鐘上下。。探目尼安氏以得線人之報告。。曾至皇家碼頭。。將一私帶郵件之華人拿押。。該華人係由占碑船登陸者。。曾帶有未糊郵票之函件六十一封云。。

賭差案已判結

車夫某因前以九角之欵。。賄給一警察。。欲其將所犯之案。。暗中擱置。。不爲呈報。。而被拘究一案。。業於昨日判結。。官將該犯。。以第一案科罰一百五十元。。第二案科罰二十元或監禁一個月云。。

今日之樹膠行情

本日（二月二十六日）早後西商晉樹膠公會[illegible]之樹膠行情報告。。本坡標準白乳綢之價格。。買主[illegible]四角七占又二分之一。。賣主方面爲四角七占又四分之三。。三月之期貨。。買主方面爲四角七占又四分之二。。賣主方面爲四角七占又八分之七。。四月六月之期貨。。買主方面爲四角八占又四分之三。。賣主方面爲四角九占。。七月九月之期貨。。買主方面爲四角九占又四分之三。。賣主方面爲五角。。倫敦之標準白乳綢之價格。。買主方面則爲一先令一便士又八分之七。。市况疲滯云。。

來件一

我們今日應當怎樣去幫助平民學校

（嘯天稿）

平民教育這個呼聲、已高唱入雲了。。大家都認到平民教育在今日之中國。。確有實行的必要。故這使命。。無論誰都要出來盡力担負這義務的。。本坡南洋平民學校。。算是星洲方面實施平民教育的機關。。他們今日演劇籌欵。。來向僑胞呼助。。我想大家應當有錢的出錢。。沒錢的出力。。盡力去幫助。。使這朶含苞欲放的平民教育之花。。能够發榮滋長才對啊。。親愛的僑胞啊。。我希望大家都本着自己應盡底責任。。勇敢去援助罷。。

來件二

敬告一般失學的青年

（許生了稿）

人生在世。。個個都要及時去求學問。。方免得被天演淘汰到劣敗的地步。。我失學身居勞動界的青年們。。因爲未曾受過教育的緣故。所以一意把賺錢爲重。。把[illegible]看輕。。不曉得學問就是錢。。求得學問。。就是求得金錢。更可怪的。。把那公餘寶貴的時光。。去做無聊的消遣。。如嫖賭爲橋梁世界。。不知寶貴光陰一經過去。。絕對不會再來的。。年又一年。。那有爲的年華。。也快要丢掉了。。古人說得好。。（君子疾沒世而名不稱。。）願我失學身居勞動界的青年們。。快快猛醒。。快快回頭。。把公餘無聊消遣的時間。。來求些有用的學問。。免致虛度這寶貴的光陰。。始終做一個無希望的可憐蟲。。近聞行餘勵志學社爲攬允學識起見。。特[illegible]舍移於麗敏律門牌三十三號二樓三樓。。那屋乎背山面海。。三面皆窗。。空氣既新鮮。。地方又闊大。。人們到此。。無不心曠神怡。。擬之教員得人。。教授得法。。實是我們失學補習良好的機會。。凡我失學身[illegible]勞[illegible]青[illegible]

正[illegible]

[illegible]我輔[illegible]治[illegible]利[illegible]猶丞者。。

[illegible]裝[illegible]

[illegible]句[illegible]裝[illegible]漏[illegible]句。又

表尾（我輔，司令壓[illegible]句[illegible]子[illegible]一任）

字　他日旌旆[illegible]更稱[illegible]邦句　旆，快作旋）。。

特此正（？

Smoke "Four Aces" Cigarettes

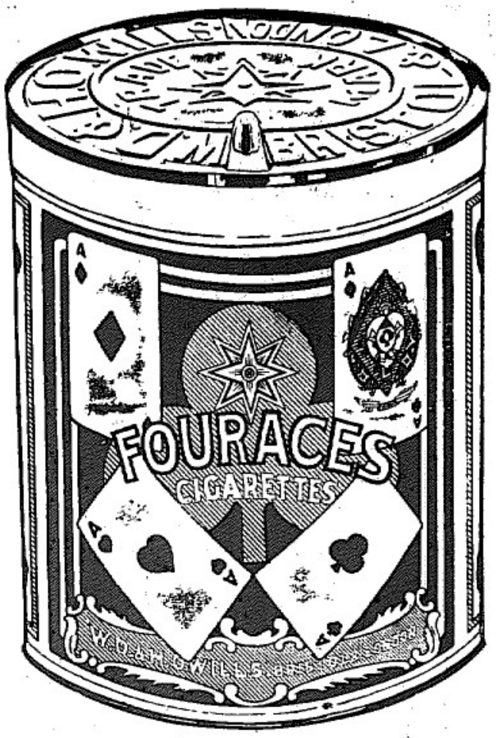
◀ 請試四點牌香烟 ▶

此四點牌香烟質美味醇裝璜悅目請予一試便知此烟實爲市上之最優品也

每罐五十枝每罐四角半

英美烟草公司謹佈

英一九二四年二月一號



IMPORTERS

British American Tobacco Co. (Straits) Ltd.

(Incorporated in England)

Singapore　　Penang　　Kuala Lumpur

Washes Without Shrinking

哥士治

梘片

洗綢絨布

保不縮水

(世界最著名之洋梘行製造質精價廉梘防假冒)

(檳城及四州府代理莫實得有限公司)

哥士治有限公司

WILLIAM GOSSAGE & SONS LIMITED.

(Incorporated in England.)

(新嘉坡羅敏申律門牌五十五號)

55, Robinson Road,

SINGAPORE.

Agents, Penang & F.M.S:—　　*Boustead & Co. Limited.*

美國基列平安刀

此基列平安剃刀發明已久馳名五洲誠爲人類中不可或少之日用品凡用此剃刀者無不舒服自然毫無危險頑硬之鬚一經用此基列剃刀無不迎刃而解決無傷損之虞年老手顫病後手軟不定均可用此剃刀剃面誠一極平安之剃刀也

各雜貨店均有出售但近有假冒牌時務須明認刀片上之万形商標是荷
代表人星洲巫拉及腓立有限公司美國波士頓城美國基列平安剃刀公司啓

英一千九百廿四年一月四號　支

Gillette Safety Razor Co. Boston U. S. A.
Representatives: Muller & Phipps (Malaya) Ltd.
Singapore.

Gillette SAFETY RAZOR

Made in Boston, U. S. A., by the Gillette Safety Razor Company

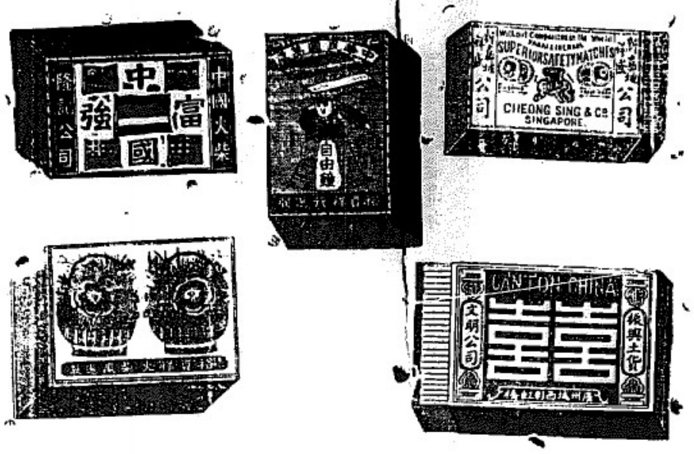
大學校畢業之學士

及案牘勞形之輩最易患大便秘結及肝經失調之疾探其病源乃是用腦力過度或用功時間太久缺乏戶外運動有以致之也此輩對於紅色清導丸當珍重視之蓋其功力具微利平肝潤腸之妙用治大便秘結有天然之奇功能使腸胃有序調和膽汁能去肝火治疾病頭痛並免痔瘡痛苦也

上海滬江大學畢業學士陳君希陶先生現寓北四川路一千九百七十二號門牌其來函云數年前鄙人曾患大便秘結深恐因而身體衰弱聞紅色清導丸之功效即爲試服之不料服後功效立見大便秘結之症從此全愈不再復發矣紅色清導丸凡經售西藥者均有出售或直向星嘉坡韋廉士醫生藥局函購每一瓶叻銀六角每六瓶三元郵力在內

價甚平　貨極靚

銀期遲速　亦易商量



各嘜火柴　大減價

諸君光顧　格外歡迎

星加坡馬交街門牌四十二號電話二二三六

怡盛隆號廣告

民國十二年一月一日

○本報啟事

啟者本埠及外埠閱報諸君如有郵遞報費係由郵局寄匯交來者匯函請聲明交叻報經理手收爲盼特此佈告

民國十二年二月廿日　本報經理啟

廣恒紅煙創辦己六十餘年承祖傳秘法配製得宜故辟瘴除痰有益衛生且香純味厚與別家迥殊向荷僑胞嘉許稱爲市上之冠而亦國貨之特色者也　如蒙惠顧格外歡迎

八兩庄每箱一百四十包沽銀五十七元

二兩庄每箱五百六十包沽銀五十九元

在石叻沽每箱加價銀十二元

八兩庄每箱一百四十包沽銀三十二元

二兩庄每箱五百六十包沽銀三十四元

廣祥生 八兩庄一百四十包每箱 沽銀三十元

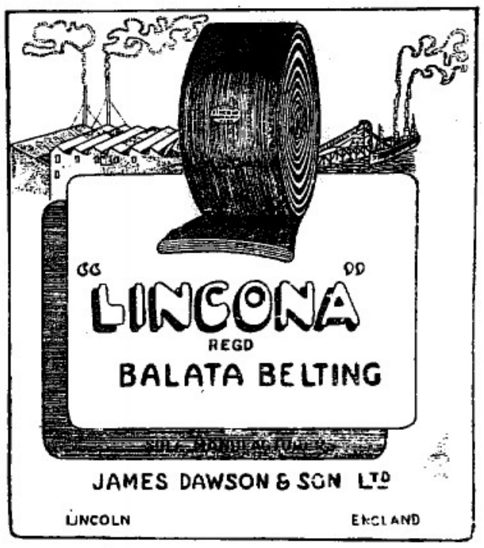
癸亥年十一月初十日　本號電話一六五四

南洋總發行所巽行公司啓

SHUN HANG TOBACCO CO,
43 North Canal Road,
SINGAPORE

靈千那之機器帶

此靈千那樓器帶誠爲金錢可購之最值的物質精良工作優上完全用美國棉線及巴拉膠合製而成其引傳力及耐用功能誠非別家出品可以比擬者



其防爛力每方尺有一萬二千磅

有貨甚多由一寸至十八寸闊者均有備辦

民國十二年五月八日　唯代理人轄登堡拉沙露父子有限公司啓

SOLE AGENTS
HUTTENBACH LAZARUS & SONS LTD.
SINGAPORE S.S.

◆請即購用嗜庇醫生之人造自來血以脫除肺癆—氣喘—神經不安—及平常各病之累

社會中不論男女老少如有此種疾病者決不能享受人生應享歡之樂凡患上列各症者不論其症狀之重輕時日之久暫年紀之老少嗜庇醫生特製之人造自來血能於服後將病症永久驅除增加身體上之重要血液而令爾益壽延年也

是以凡患疾病者當即於見此告白之後購服此特製之自來血否則不啻自誤其生命矣請即購服嗜庇醫生之人造自來血以延長爾保貴之生命各藥房均有出售

民國十二年四月四日　謹

The Lanka Ayur Vedic Medical Hall
67 & 69 Serangoon Road,
Singapore.

祖國要聞

全國煙酒署催收稅款

▲各省爲難之情況

全國菸酒署。自曹錕入京。已成外府。署中會計主任王某。又事事仰承意旨。現因需款孔亟。該署每日文電紛馳。無一非催款提款之事。又以各省截留者多。特思一抵制方法。擬增加各省比額。以資挹注。嗣經直蔡兩局。呈請免加。始指令責成其切實整頓。增稅暫准從緩。言外之意。蓋即明示以非設法解款不可也。至各省所收罰金及驗單等費。向例係六成留省。四成解署。從無稽延。近年以來。則直隸積欠十月。江西積欠一年又四月。京兆亦欠八月。其餘六七月或三四月不等。總署特通令各省。限此月內。掃數清解。以應急需。惟此種款項。并非正項。係留作該署津貼。科員以上。均可沾潤。據聞此次有挪充某方經費之說。如成事實。一部分事受津貼資格之署員。恐將不免有異議耳。

安徽於酒稅費。久已備抵借款。或留充本省軍費。惟皖財政成案。尙有五成應報解北京。乃最近皖馬來咨。則謂須俟中央將裁兵(新安武軍)墊款歸還。始能解辦。卽此半數。亦予截留。總署累電磋商。迄無效果。察哈爾局。成立未久。總署爲擴張收入計。特擬定分成提解辦法。該區張都統不表同情。咨請從緩提款。總署雖欲不允。亦弗可得。山西在各省中爲解款最多之區。(該省陸局長供職最久總署極爲倚重)惟直奉戰爭時。閻督曾提用稅費廿五萬元。當有數月停止解款。未幾。卽恢復原狀。現閻以新兵餉糈無着。仍欲照前法辦理。總署聞知。異常惶急。壘電勸阻。有無效力。尙不可知。至吉林黑龍江兩省。稅款上與北京久斷往來。近以總署文電交催。吉林始以補助五旅協餉。呈請備案。黑龍江僅以收支清册。呈請核銷。憑一紙空文。以敷衍面子。實際上固仍涓滴無着也。

最奇者。陝西劉鎮華。欲表示服從將曹。乃以菸酒稅二局局。逕解公府。並不通知該管部署。實開解款未有之先例。而河南烟酒局梁局長。呈署公文。則明言解款與否。須候巡帥訓示。總署欲綏局解款接濟。恐命令難生效力。須先取諒於都統。否則辦理。蓋當此軍閥萬能時代。凡事皆爲所欲爲。卽王毓芝亦不能不與之周旋耳。

黔政局將有變化

唐繼虞辭代省長

▲黔省各界函電慰留

▲滇唐電請劉顯世復職

東南貴州通信云。黔省劉顯世因病辭職。委託軍務善後督辦唐繼虞代理省長後。改組省政府。設立四司二處。政局頗有進步。現因川戰劇烈。滇軍既加入。黔軍外軍事。遂日漸緊重。唐繼虞因有辭去兼代省長專任籌備後方軍事之意。已電請劉顯世復職。劉及黔中各界。雖一再挽留。惟唐氏去志甚決。日前向劉氏六上辭呈。繳還省印。停止辦公。是黔人之挽留。恐亦無效。黔省政局。不日將有新變動。茲錄唐氏職辭中各電文如後。

△唐繼虞辭職電　特急滇聯帥唐貴州副帥劉鈞鑒。繼虞前以奔喪。請辭本兼各職。未蒙核准。繼復電請准假回滇營葬。亦未奉准。自應遵命在黔治喪。勉爲任職。一切軍事計劃。均遵令辦理。努力進行。惟省長一職。原係暫代。且就職之先。曾有宣言一俟副帥病愈。各事就緒。卽當解除。現副帥政躬已愈。省署各事。亦已就緒。自應履行宣言。解除代職。以遂初衷。況爲此聯軍向外之際。一切軍事。急待組織。務祈俯納下情。准將省長職務。卽行解除。仍請副帥照舊治理。俾得專事戎行。一心向外。則大局幸甚。繼虞幸甚。謹電陳詞。伏候示遵。貴州督辦兼代省長繼虞叩東印。

△致滇唐電　特急。滇聯帥唐鈞鑒。繼虞東電陳請辭去省職。諒蒙鈞鑒。昨奉副帥(劉世顯)魚電開東代電誦悉。吾弟以省政就緒。履行宣言。呈請解除兼職。專事戎行。雅量高懷。實深佩仰。惟是黔滇頻年喪亂。元氣凋傷。起弊救衰。端資賢者。吾弟兼權省篆。甫餘兩月。百廢待舉。庶政維新。功績昭昭。在人耳目。莫豈可中途而輟。一簣虧功。顯廿憂患餘生。無心問世。前此迫於大義。重莅高居。詎衰朽之軀。難勝繁劇。遂致傷疾復發。委頓不堪。近以付託得人。藉資休養。公私之感。依畀方殷。如必強所能。勢將一誤再誤。個人之犧牲猶小。滇黔前途。豈堪設想。且世與吾弟。誼重苔岑。情深袍澤。同袍十載。患難相從。彼此均以國家地方爲前提。並無一毫權利之思想。區區此心。天日可見。當此大難救平。人民望治。尤應相助治理。勉任其難。不宜棄我如遺。遽行引避。吾弟前因丁憂。迭電請假。當經復電。竭力挽留。所有愚忱。已詳前電。當荷鑒及。還望始終維持。積極辦理。則豈特顯世一人之幸。抑亦黔省七百萬人之幸也。所請解除省長兼職之處。應毋庸議。除電請聯帥一致慰留外。特電奉復。卽希亮鑒。等因奉此。特於刪日再電陳請副帥仍予開去省職。其文曰。前因鈞座政躬違和。責令繼虞代權省政。屢辭未獲。暫承其乏。當時鄭重聲明。鈞座期日病愈。繼虞夕卽歸政。前言具在。反汗無顏。況滇黔以聯治號召天下。暫代一時。尙無大碍。長久遷延。何以昭示國人。東電陳辭。實非虛飾。辱荷獎慰。悚慴莫名。現師躬怡豫。卽親政臨民之時。起視時艱。正一意向外之會。繼虞無似。仍願還省職。俾得奮勵戎行。敦致馳驅。再電懇辭。務祈俯准。繼虞刪叩印。

貴州各界代表錢登熙舒芳升思敬陳文淼文明鈺等。以唐氏去職甚決。特電請滇唐代表挽留。唐蓂賡復電未允。原電云。貴陽紳耆各界代表錢青甫舒竹平惠年巷陳茂如吳協安諸先生暨段李鑾王謝陳馮熊周諸先生并轉各界諸君均鑒。條電誦悉。極知諸公愛護鄉邦。及謬愛蓂賡之意。良所佩慰。顧念敝軍旋黔。原以謀大局之治安。并非圖一省之割據。故始終扶持自治之旨。決無絲毫攬權自利之心。區區愚誠。當爲吾黔父老所共鑒。以周帥功德并茂。衆望攸歸。舊邦新命。必能福利斯民。第令唐督辦專力治軍。用策安攘之力。卽所以佐周帥也。前聞周帥因病。亟須靜養。飭以省篆。由唐督辦暫行兼代。卽經飛電阻勸。茲既病愈。并據該督辦迭電請解除兼職。情詞懇切。頃已電請副帥照舊視事。當茲時局危殆。軍事方殷。正同舟共濟之時。有不容稍懈之義。在周帥十年爲政。固不忍遽卸其桑梓之情。在唐督辦一意治軍。亦無暇久兼此行政之責。彼此惟相見以誠。障礙己力爲排解。既不使副帥有困難之虞。卽以慰諸公望治之情。回首貴山舊遊晉晉。凡力所及。矢願助之。函請諸君子爲地方人民國家大局計。一致敦勸。共濟時艱。曷深厚幸。臨電無任企禱之至。唐繼堯有印。

三省同時撤防醞釀　(二)

盧氏復函云。壽平先生公鑒。頃奉公函。誦悉一是。吳參謀旋滬。諸公盛意。至可感佩。蘇皖既允分行撤兵。敝處自應遵照原議。將新調之兵撤回。以表誠意。惟十四團所駐原防。甫調他處填防。若來往紛調。不特徒耗個拔費用。亦慮貽擾遷移。轉生誤會。既荷垂教。卽當妥籌地點。將該團調駐。以引雅誼。先此奉復。并希轉達諸同人爲荷。

浙代表陳其采沈澤春兩君函金代表云。頃在申會議。甫奉公函。亮登記室。此係公事公言。不能不作冠冕堂皇語。但當時各方面商議情形。尙有未盡之處。請再爲執事詳陳之。查看防地一層。僉以兩省駐軍。均已詳明列表。且見雙方長官公開誠意。彼此已能互信。勿庸實地調查。吳參謀所持冬防護礦兩節。衆謂現屆冬防。遽行移動軍隊。確亦非宜。或待來春元宵前後。開始撤回。至爲鑛務關係。倘事實上有必要之需。或稍酌留若干。以資鎮懾。如是通融辦法。各方均得轉圜餘地。所有宜興騎隊。由盧督再四詢據王參謀聲言定可撤回。而廣德陸軍。亦據王參謀轉述。齊督允爲咨照皖督實行撤退。余轉老亦一再力任勸說。務達目的。是以蘇皖兩方。勢無異議。弟因尊崇嘉帥起見。撤防日期。公請規定。以上情形。統希轉商嘉帥核奪。迅予惠覆。吳王二君在申守候。竚待覆音。再行續議一切。

杭州總商會會長金百潤。爲復各代表函稿。於二月三日上午。召集各法團袖領。暨耆紳王錫榮高雲麟顧松慶等十餘人。在總商會開會。當逾原函如下。奉讀惠書。得悉王吳兩公。已承諸君邀同會商。並經議定三省同時撤防。辦法周安。至爲忭佩。當將尊旨轉陳嘉帥。亦荷贊同。惟規定日期一節。嘉帥己允嘗退防地點。緣前次均由溫台衢州移調而來。早由一二兩師之兵。擴駐原防。若再紛紛調動。又易惹各地之驚疑。現擬就杭嘉湖境內適當之處。調回駐紮。是以正在商酌退防地點。一俟決定。卽將撤防日期奉告。此係實在情形。嘉帥言出至誠。并囑己另有復函詳達。恐勞台注。先此布復。敬頌公綏。

聲明廣告

涵啟者本號現定黃庭梅君或陳春源君爲本號之商約及其他交易事宜之簽押人凡本號商約等件如非有二君中一人簽押均視爲無效特此登報週知仰各知照是荷此佈

民國十三年二月廿六日

卜基廿九號門牌黃成茂號謹啟　三

承退股聲明廣告

啟者本坡源順街門牌十四號順源興記生理係歐景聰梁卜昤李春風黃卓滿陳伯欣合股開創今因歐景聰志圖別業願將其名下股份抽出至陰歷癸亥年十二月三十日截止結算請到公親邱國珉陳廷謙二位先生秉公核算歐景聰所應得之款項卽日在公親面前理清以後順源興記生理盈虧並其外水分棧或留買園坵及入份爲順碩我廓之得失皆係承股人之事與退股人歐景聰無涉而歐景聰如有與人人葛不明等事自登報日起限一星期前來理會過期係歐自俱與承股人等無干特此聲明免滋後論此佈

甲子年元月廿二日　卅

順源興記　退股人歐景聰

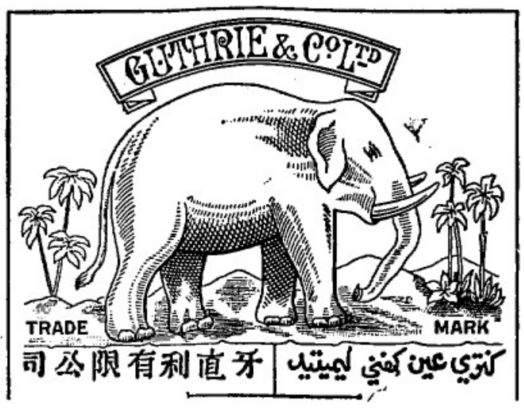
承股人梁卜昤　李春風　黃卓滿　陳伯欣　全披露

Tidak brapa lama dhulu, tiga orong suda kena denda deri Police Magistrate kerna taroh chop yang palsu pada baju prap chop Gajah. Itu mark chop Gajah ada ampunya deri Gudang Guthrie & Co. Ltd. dan satu orang lain pun tida buleh pakei ini macham punya chop.

Jikalau kita dapat tau siapa siapa ada pakei ini macham chop Gajah pada baju prap kita nanti bikin pechara.

Barang siapa ada bli baju dalam chop Gajah misti di tengoh betol betol dia punya chop. Jikalau ada sangkak buleh datang pada kita dan kita buleh kasi kentrangan.

"Elephant" Brand Undershirts
Baju Prap - Chop Gajah
象嚜線衫



Recently three men were fined by the Police Magistrate for putting a false "Elephant & Palmtree" trade mark on Undershirts.

The "Elephant & Palmtree" trade mark is the property of Messrs. Guthrie & Co., Ltd. and anyone found using a false mark will be prosecuted.

When buying "Elephant & Palmtree" brand singlets be sure to see that the trade mark is genuine.

GUTHRIE & Co. Ltd.
(INCORPORATED IN SINGAPORE)

廣告聲明

逕啓者近有三人因假冒象椰樹商標之線衫之故已被政府拘究判罰仰各注意
此象椰樹商標爲牙直利公司專權如有假冒者當卽將之拘究決不寬恕
諸君光顧買此線衫時務須認明衫上商標之眞假爲要

一九二四年二月二十日 牙直利有限公司謹啓

Three Cats CIGARETTES

△三猫牌香烟廣告

此烟烟葉黃潤帶香裝璜奪目光顧諸君如曾見該烟之製造者則可知其優點之所在矣
此烟所用之金黃烟葉乃由浮磯尼亞省之阿以魯及東部各處所採辦然後乃用本公司一百四十年中所得之經驗而製造之故其物質香味均非別家可比也請注意罐上之三猫牌

英一千九百廿四年二月二號 英京卡刑拉士公司監製

Look for [three cats] on every tin
Made in London by CARRERAS Ltd. Estd in 1788.

The Oversea Chinese Bank Ltd.

華僑銀行有限公司廣告

本行成立以來專營滙兌揭借以及定期活期存欵來往賬等項向蒙 各界信任推許
爲擴張銀行起見本公司資本及註册董事職員姓名暨各埠分行代理通滙等處列後
倘蒙 惠顧無論買賣單與單以及押滙各項請到本行接洽無任歡迎之至也

資本註册二千萬已發股份一千零五十萬
先收五百廿五萬元
股東負擔五百廿五萬元
公積金六十萬元

總行董事部 林君義順主席 黃君德成
鍾君水泮 陳君先恭 黃君兆珪
殷君雪村 歐君偉聰 蔡君芳然
邱君[illegible]瓦 黃君毓沂
總理邱君國瓦 總司理陳君延謙
賬務陳君錫光
總行設在新嘉坡朱利亞士得力六十三號
分行檳城 仰光 占卑 本行滙兌莊安南西貢
滙兌代理處 怡保中興銀行 上海中南銀行 廈門中南銀行 香港和豐銀行

民國十三年一月廿二日

滑機車油 LUBRICATING OILS　機器工廠 FOR FACTORIES

A.P.C.

G. E. / L. M. C. O. / M. C. O. — For cylinders of semi-diesel engines

STEAM CYLINDER OILS
BEARING OILS
GREASES

THE BEST AND MOST ECONOMIC OILS ON THE MARKET

The Asiatic Petroleum Co. (S.S.), Ltd.,
(Incorporated in England.)

GE 輪軸油
LMCO 半的西油
MCO 機器油
汽軸油
機彈油
平常車油

本公司製造各種車油均爲市上之最優等及最省費者
亞細亞火油有限公司（註冊）（在英倫）
英一千九百廿三年十二月廿七號

正蜂巢標酒

可向下列酒商公會
會員及各酒店處購得
民國十二年四月二日

新榮成　振源號　振源興
泰昌　永福成　協泰
源合興　新德豐　永康
榮和隆　廣豐　源順
錦成　瑞興　振華興
會豐酒店　永吉安　坤盛
亞社代理　錦昌　林和昌
乾元　錦發

"NY CARLSBERG" BEER.

卡士堡烏密酒

次等代理

馬六甲蔴坡芙蓉彭加蘭及伊亞沙直有限公司
吉寧丹炳盛公司　吉隆坡夏蘭公司
居鑾萬泰隆
民國十二年五月十七日

Sub: Agents.

Sime Darby & Co. Ltd.
Malacca, Muar,
Seremban, Pengkalen,
Kempas.

Beng Seng & Co.
Kelantan.

Hallam & Co.
Kuala Lumpur,

Ban Thye Leong & Co.
Kluang.

Sole Importers:

The East Asiatic Co., Ltd.
7B D'ALMEIDA STREET,
SINGAPORE.

JULES ROBIN & CO.,

正法國葡萄羅敏萬安池酒

COGNAC
哥匿
CHARENTE. (FRANCE.)
法蘭西

O. P. AND ★★★

PURE GRAPE BRANDIES.
正葡萄萬安池

FINEST PROCURABLE.
上等萬安池

SOLE AGENTS, S.S. F.M.S AND SUMATRA.
七州府及蘇門搭臘之唯一代理人

BOUSTEAD & CO., LTD.

(INCORPORATED IN F.M.S.)
莫實德有限公司

實叻分銷處
五代天宮 新榮成
十八間 振源號
中街 永興號
大馬路 永康
二馬路 乾元號
水仙門 新永泰
牛車水 振源興
東陵 錦安公司
及其餘大酒店
英一千九百廿三年十月十二號

"Oleo" Sparking Plugs

阿尼荷引火釘

△每個五毛

此引火釘係市上同類貨品中之最優及最廉者
刻下祗到稀存貨無多欲購買此種引火釘者
祈早來購可也
此釘於戰時屢爲英國航空購用認爲最有功
力之品現存之貨均係戰時餘之額欲一待售
盡後將來決不能依此平價出售也不論何種摩
托車皆可合用此佈

民國十三年一月十五日

唯一代理人地雲售賣代理公司
住星洲萊佛基二號一門牌

SOLE AGENTS:
DEVON SELLING AGENCY LTD.
2-1 RAFFLES QUAY, SINGAPORE

請用仙傳避疫之神藥

某處地方　瘟疫盛行　有一位道德極高的天仙　慧眼遙觀
慈悲大發　特令仙童仙女下凡　指示虎標萬金油　爲除疫
聖藥　並述用法二種　(一)瘟疫未及之時　將虎標萬金油
搽在鼻子上　及左右太陽　能
使瘟疫不會傳染　(二)瘟疫已
染之後　將虎標萬金油　冲熱
茶服下　並遍身搽擦　不消多
時　身熱汗發　毒氣即從毛竅
而出　疫立除　那仙童仙女
得令下凡　悉照天仙所言　傳
播當世　按法施治　應驗如神　至今傳說虎標萬金油　乃
仙人授秘治瘟疫之靈藥云

民國十二年六月六日　仰光永安堂大藥房主人胡文虎 文豹謹

MEUKOW BRANDY

△花標萬蘭池酒▽

本公司所採辦之桂花標萬蘭池酒乃市中最著名最上等之酒貨分　一星
三星　五星　三種各處均有代售惠顧商翁注意可也

星洲唯一代理人牙直利有限公司謹啓

英一千九百二十三年七月二日

Guthrie & Co., Ltd.
(Incorporated in Singapore.)
Sole Agents

請嘗菓子露

茲有菓子露多種以便採辦
諸君賜顧格外歡迎　玫瑰花
露　楊梅果露　覆盆子露
櫻桃露　克廉露

民國十式年十月一日

Fraser & Neave Ltd.
SINGAPORE.

南洋要聞

英屬

◎精武女子體育會舉行成立典禮

檳城訊　本坡喝仔角一號精武女子體育會。己蒙居留政府批准立案。曾於本月廿日下午三點開正式成立會。柬請各界人士到場觀禮。參與盛典者。有上海中央精武代表。暨廣東星洲金寶等精武代表。吉隆坡精武全體男女會員。均參加各種國技音樂遊藝。並備茶點。以饗來賓。歡敍一堂。洵足紀也云。

◎全緬刑事案之調查（二）

孕礁哇底區域　一月十七號晚。堯敏礁衬哥家文住宅。突來匪徒七人。携有輪旋手槍二把。桿槍一枝。亦用斧破開其門。開鎗向內射擊。以施恫嚇。時室內二人。急由後門逃竄。於是匪徒直貫而入。遍搜室內。飽掠而去。計被刼去現銀三千五百盾。迨警局聞警。派員趕至。匪己去矣。至今尚未能破獲匪徒云。

砂耶佛利區域　湖頌米廠貌夏晃幼女亞媽。於月之八號約五點時。獨由其米廠中步行回家。後家人以其逾時不歸。四出尋覓。結果於二池中搜獲女孩之尸。驗其身體係被強勒致斃。且彼於廠中回來時。所帶手環。亦已失去無存。故疑其必遭刼匪之害云。又韞邊地間紅柳長貌咨新住宅。亦被強盜十人闖入搶刼。時室內僅有彼等夫婦二人。均被匪徒刺傷。計刼去金銀手飾等物。約一萬一千七百盾。後二人乃被送至醫院療治云。（完）

荷屬

◎荷人籌設樹膠聯合會

巴城訊　現聞有人提倡組織爪哇樹膠種植家聯合會。并由某某荷人三名。擬就辦法。在報端發表。茲探要譯錄如左。

爪哇樹膠種植家聯合會。擬設在巴達維亞。設立期限爲廿五年。該會擬注意爪哇樹膠種植業之共同利害。並由曾有樹膠園者組織之。該會分爲四部。即西爪哇。中爪哇。及伯索基道（爲爪哇備之一道）。每至百公畝（每公畝合華畝十七畝半）。或不及五百公畝之樹膠園。有一選舉權。在五百公畝以上者。增一選舉權。每年會費。每一公畝二盾二钫五仙。其每畝一盾之費。係作樹膠試驗場中事業之費用。二钫五仙爲該會經費。又一钫爲各分會經費。關於該會職員事。則有二萬公畝以上之園。有一被選舉權。該會職員共十一人。則西爪哇五人。中爪哇一人。東爪哇三人。伯索基道人二人。此項職員。各由其本部之職員選舉之。任期三年。按其辦事期限之長短。須有二人辭去職務。改選他人接充。會長由職員選舉之。任期三年。最初三年。已選出白克哈令氏担任。執行委員。由巴達維亞部職員選舉之。每一部內職員五人。業經舉爲總部職員者。照法律之規定。亦得任分部之職員。每年三月中。總會職員。召集會議。執行委員及分會職員之會議。於必復之時召集之。每年召集會員大會三四次。南洋荷屬之樹膠會之代表。有出席各會議并陳意見之權。爪哇樹膠種植家聯合會。爲平民聯合會之一部。會費爲公畝三仙。

和屬之樹膠種植業多操於和人掌握中。華人次之。惟和人近鑒於樹膠價格之低落。及濫採樹膠之弊害。己開始覺悟。而著手改良。如寄樹膠往歐洲樹膠展覽會中陳列也。如醫議樹膠生產額之限制也。近乃更因和人同業間之共同利害。出爲聯合。更不惜重資。以爲試驗之經費。其視華人樹膠種植家。人自爲政。各不相謀。既不知聯絡。又不知改良者。其相去爲何如耶云。

法屬

◎安南華僑中學將成立

安南訊　吾國人之僑居安南者。不下數十萬。而教育一途。不甚發達。祇有小學三所。尚未有中學。去年六月。某某大商等。提倡辦一中學。俾華僑學生。得受較高教育。經衆贊成。即于提岸福建街之附邊。建築校舍。現已告成。聞不久即將舉行落成禮云。

暹羅

◎暹政府在英國定購之魚雷艦已抵仰光

仰光訊　暹政府在英國定購之新式魚雷艦。已于二月十一日抵仰光。泊於海軍部前之河面。查艦身長五十英尺。速率每點鐘行四十二海里。艦上配有射擊飛機礮停士砲四尊。施放魚雷管兩管。拋擲海面浮魚雷機器兩架。所有行駛機器。全用新式摩托機。而帶艦來坢者。除暹海軍中尉乃加發外。尚有英政府派遣英海軍人員三名同行云。

◎江亢虎博士已赴安南

暹羅訊　江亢虎博士來暹爲日一星期之久。各處遊覽。到處參觀。備受社會人士之歡迎。本月十二日上午九時本坢華學各界。在培英學校開會歡迎。是日博士曾作極長之演說。措詞老當。立論正大。聽講者對於博士之演說。極爲滿意。聞博士即於是日晚登輪。起行赴安南矣。想安南華僑又必有一番歡迎盛況也。

福祿香烟

新出特製

價廉物美

香味尤佳

拾枝包庄

福祿香烟

諸君吸烟

奉勸購買

所費無幾

振興甚大

南洋兄弟烟草有限公司廣告

民國十二年二月二日

NANYANG BROTHERS TOBACCO CO., LTD.

(Incorporated in China)

SINGAPORE.

現時鐘錶製造家每以所造平價鐘錶之外觀爲重其中若此者占百份之七十五其注意於物質者祇百份之大十五而己無怪近來平價鐘錶之不能實用者居太半數也

本公司曾注意考察此點及此種商務中之需求曾製造一種平價鐘錶其結構及其機件均極精良無疵可摘者此爲變更近來注重外觀不注重物質之宗旨也本公司之製造每將機件略有不善之鐘錶即行抽出然後久於製造之後將每一鐘錶試驗見其機件結構行走等都無差錯始行出市也

本公司所出之鐘錶面上均印有雙馬首商標此商標之用意蓋即代表物質外觀均爲優上之謂也

廿奐礁公司謹啟

住本坡馬六甲街二十五號

民國十三年二月廿二日

華士靈香髮油廣告

華士靈

Trade Vaseline Mark

POMADE

香髮油

此香髮油用後能令髮鬟如棉光滑可愛香氣迎人濃黑似漆

如蒙光顧務須認明鑄上華士靈西字商標提防假冒爲荷

紐約　倫敦　門提阿　哥冰赫堅

支士波那製造公司謹佈

CHESEBROUGH MANUFACTURING COMPANY (Consolidated)

NEW YORK LONDON MONTREAL COPENHAGEN

英一千九百廿四年一月三號

◎重修新嘉坡福州會館招集土木工人投標廣告

此次本會重修工程浩大非個人之力所能勝任爰特登報通知凡熟悉土木工程者可向本會館領取投標單據以便核算限至元月念五日止投函至廿崗仔內門牌九十三號南軒號取相當之價格者爲合格惟投標時須附押銀三十元方有效力此佈

新嘉坡福州會館幹事部謹啟

民國十三年二月廿二日

◎承頂聲明

啟者本坡潮州街二十六號門牌錦元合記號車衣生理今因改換字號順源如前錦元合記有與諸商寶號來往擔保揭借等情自登報日起限一禮拜內前來理會清楚如逾期不到乃係自悞與順源號無涉特此聲明以免後論此佈

順源號謹啟

民國十三年二月廿三日

朱廣蘭茶菸生油廣告

（請瞧一瞧）

茶烟生油　本號皆有
銷貨最多　著名許久
以何因緣　得人樂受
料足工精　是以適口
兼之待人　老實忠厚
有二價乎　對曰否否

▲各欵紅烟價目

朱廣蘭大包一百四十庄八兩紅烟每箱沽銀五十四元
朱廣蘭細包五百六十庄二兩紅烟每箱沽銀五十五元
朱廣蘭四兩二百八十包生切甜絲烟每箱沽六十一元
朱廣蘭二兩五百六十包生切甜絲烟每箱沽六十五元
朱廣蘭六兩一百包生切甜絲烟每箱沽銀三十一元半
朱和生八兩一百四十包紅烟每箱沽銀二十八元
朱和生二兩五百六十包紅烟每箱沽銀三十元
以上紅烟若在本坡沽出者每箱加稅十二元

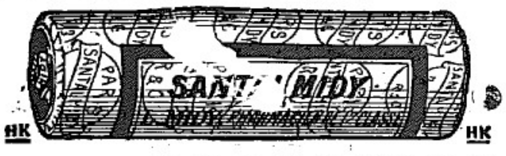
▲各欵名茶及生油價目

朱廣蘭二兩百六十四包鷓嘜包種茶每箱十元半
朱廣香二兩百七十包包種名茶每箱六元五角
廣寶泰二兩八十三包包種茶每箱二元七角半
朱廣蘭五斤庄馬耳茶每包一元六角
朱廣蘭八兩庄二百包舊清遠茶每箱四十四元
朱廣蘭一百觔天字頂舊清遠茶每箱五十五元
朱廣蘭一百觔地字舊清遠茶每箱四十三元
朱廣蘭一百六十包四兩清遠茶每箱十三元
朱廣蘭一百六十包六安茶骨每箱十三元半
朱廣蘭錫禮盞心茶每箱二元七角半
朱廣蘭蝦眉尖嘜生油　每百觔　二頭　四頭　觔　十
大觔　時價
朱永安從化生油　時價
本號電話一七八一
甲子年元月初四日
星架坡中街門牌三十號朱廣蘭啟

朱有蘭茶菸生油金線中國襪貨

本號生烟與各種名茶以及自榨生油皆設廠督辦不惜工本務求精美故烟有辟瘴化痰之故茶具除去滯提神之妙生油則饒有滋養之益以上出品夙荷諸僑胞所歡迎衛生家所推許也本號更有赤金線久不變色及各庄土布花樣新鮮綉畫鏡屏殿枝椅棹無不兼備以供　諸君之需求爰將各茶烟略列如後

八兩一百四十包本號紅烟每箱沽五十員
四兩二百八十包本號紅烟沽銀五十員
六兩二百包本號紅烟每箱五十三員
二兩五百六十包本號紅烟每箱十五一員
二兩四百廿包有闔闔花生烟每箱四十元
八兩一百四十包冠闔紅烟每箱三十元
二兩五百六十包冠闔紅烟每箱三自一元
二兩一百六十包本號鷄嘜銀針茶每箱十二員半
二兩一百六十六包本號鹿嘜包種茶每箱沽銀九員半
五兩二百包本號銀針古勞茶每箱二十元
五斤庄廿四包本號馬耳茶每包一元五角半
四兩一百六十包本號舊清遠茶每箱十元半
八兩庄百六十包本號舊陳清遠茶每箱二十元
一百斤散庄舊清遠茶每箱廿四元
一百斤庄翹等清遠茶每包五角
二兩百七十包廣闔鷄嘜包種茶每箱六元
闔三命錢得自榨油每担照時價
注意新到以艮
有闔大包一百四十包庄翹絲紅烟每箱五十元
有闔小包五百六十包庄粗絲紅烟每箱五十一元
新到揀手大滿破十七元
各款烟往本埠每箱加稅十二元
本闔各庄送禮名茶
朱有闔各庄鶯金線
匯礮生各庄鶯金線
朱有大帶三寶闔酒水生油時價
新到省城金字肉袖時價
酒水牛油時價
新到二頭新式三金錢自庄生油時價
電話第八百三十九號
民國十三年二月九日



法國山打滅地丸揀選上等檀香油和貴重藥料製煉而成功能搜毒利濕殺菌清血消腫止痛固氣培元擅治傳染毒及濕熱所致各症無論新起久患服丸二天立見奇功永不復發誠淸導之聖藥也經在歐洲各國咸稱神效流行中國歷有年所患斯症者祈注意焉用法請看做單自然明白

香港尖沙嘴彌敦道十八號
德律風九龍一五五
（中國發行所）亞甸沙行
各大藥房均有發售

民國十二年四月廿八日

可由各有代理購買

秘製

墨魯窩兒

華譯鰵魚肝油精丸

[illegible]

上海中西各藥房均有寄售

緞呇鴿及慶全公司

Obtainable At All Dealers
INDENTING AGENTS
Barker & Keng Chuan
Singapore.

美女牌葡萄乾

第一補血妙品

英一千九百廿四年二月廿三號

A. Clouet & Company
新加坡經理

美國葡萄乾公司
上海廣東路三號

美女牌葡萄乾在歐美向有一較英文食譜烹飪方法有百餘種今為符合中國人口味特編中國食譜一書專供　賜顧者之參考日下初版已發完又加印精美食譜十萬册如蒙函索乞附郵票三分當即奉上一册

做點心最佳

可由唐人各大商店購買
緞吉羅怡公司謹啓

世界要聞

○日本衆議院解散前後之民衆護憲運動

東京通信　樹立（陽光燦爛）祓除將蔽立憲政治之暗雲）。與（討滅貴族）（擁護憲政）之旗幟。而爲民衆擁護憲運動之政友憲政革新三派之院外團。於一月三十一日正午。在御成門政友會本部及其他六處開大演說會。十數輛之白薔薇汽車。馳驅市中。以煽動開會前之景氣。脫韁青騎駒脚踏車之警察。紛紛擾擾。忙向各方奔走。政友會本部之舊址。因在與愛宕警察署附近之故。由各警察署來應援之警察。午前十時前後。陸續由後門進。以備萬一之不虞。會場在大天幕之下。足容四千人。正午前後。羣衆絡繹到。大有人山人海之概。憲政會本部。院外團員。亦有三四十名。胸前插白薔薇。逡巡徘徊。其前面之道路上。有警察百餘名。以備憲政會本之開會。十二時廿分。政友會本部舊址之大會開幕。推院外團長藤瀧幾之輔氏爲主席。在滿場拍手裏爲如下之決議與宣言。其文云。吾人卽滅特權內閣。以期防遏社會之大動亂於未然。衆議院解散之報傳到後。在遠近八處開倒閣。民衆演說會護憲政派之豐象。八處皆與警察起葛藤。頗呈一種悽慘悲壯之現象。在憲政會本部內之演說會場。院外團佐佐木君。演說解散議會之暴戾。有淚俱下之概。其時由議會而歸之議員。見多數聽衆之中。有警察交錯其間。連呼警察入政黨本部。咄咄怪事。叫警察出去。一方眞鍋儀十君向柳田象瀉署長要求撤退警察。然柳田署長毫不爲意。至四時四十五分。突然在聽衆之後。發出（認爲有害治安。特命解散。）之聲。警戒中之警察聞命後。卽命聽衆出去。並加以排擠。民衆不爲所動。大呼警察橫暴。其中院外團數十名。突然躍起擒警官出。遂引起院外團與警察猛烈之格鬥。羣衆見此情景。復舉吶喊之聲。於是終演成大亂鬪之劇。雙方剛在必死之修羅場中。突由富阪署長引率警察一隊來應援。當場檢束眞鍋儀千君以下數名。拉入汽車。羣衆與警察於是復出。而憲政會之後門遂緊閉。尚有三四百人在焉。以研究會爲本部之警察。約有三百餘名。與羣衆僅隔一牆。此時羣衆中有以砂礫投擲在外面之警察者。於是警察復突破後門闖入。民衆之投石續現。警察亦應之以投石。兩者遂生投石之音響。頗滿殺氣。而中門亦爲警察所突破。於是兩者復現出混亂之一大修羅場。後由三枝監察官之仲裁。混亂始得漸息。檢束者達數十名。負傷者亦達數十名。以上所述。爲三十一日民衆護憲運動之情形也。因議會解散而氣勢益舉之第二憲政擁護會。擬定於二月一日午後一時。在芝區政友會本部舊址。開國民大會。早晨卽看手準備。日比谷之高柳亭。多數之院外團。極其忙碌。一方政友會本部舊址。方在預備會場之際。突圍部愛宕署長引率警察百餘名。圍繞會場。不令會衆進一步。並將寄有第二憲政擁護國民大會之額撤去。裝入汽車。載往愛宕警察署。司會者見此情形。大爲憤慨。憲政會本部得此報告後。聚集之前代議士與院外團。皆非常憤慨。熱情家小泉又次郎氏。大呼諸君插白薔薇去進會場。於是全員二百餘名。向芝山內政友會本部舊址出發前進。其時適值由革新俱樂部本部而出之中野南野西村前代議士等五十餘名。加入爲一團。出櫻田本鄉町而至芝斷政局時。彼處警察隊已經布滿。不能前進一步。行列與警察隊。遂開始衝突。於是佐七木君首先突破警察之圍。向御成門電車交叉點趕到。警察隊於是更作堅壘。以堵民衆之前進。其間植原前代議士爲警察包圍亂打。包圍之警察隊。肆肆橫暴。以致多血質之東武山口義一春日俊文等。竟舉斯滴克相向。此時檢束者續出。羣衆中發出哄動之聲。市街頓呈一種慘淡悲壯之狀態。復加以騎馬之憲兵數十。以當警戒。狀況益覺淒愴。民衆全部。不過千餘人。警察則有二千。故往國民大會之羣衆。皆爲警察所阻止。其時森脇天涯櫛部荒雄福田關次郎三氏。直接向圍部署長談判。復入會場。督勵人夫作講台。看手準備。於是櫛部氏突上講台。大聲而呼曰。遙民倒壞倫暴戾之現內閣。以期時局之收拾。場外國聞此聲。拍掌雷動以和之。午後一時半。政友會憲政會革新俱新部之前代議士數十名。馳至正門。皆爲警察隊所阻。達極度之興奮。於是時突破警察戒線。以達會場。場內前代議士與院外團。約達三百餘人。此外尚有數千之羣衆。則散在御成門。紅十字會舊址方面。場內時放爆竹。以添氣勢。場外聞聲者。皆連呼萬歲不絕。午後三時五十分。小泉又次郎氏登台。宣告開護憲四派及新聞記者聯合商議會。推舉革新派之大竹貫一翁爲主席。大竹氏擊桌而言曰。今日警戒之情狀。乃示官憲向國民挑戰之態度。吾人務必痛擊非立憲的官憲。會衆咸舉喊聲。與之共鳴。中間爲臺演說。發揮其熱辨者甚多。會後經會衆之動議。決定此會爲第二國民大會。其時會場之前。警察約有七百名。重重包圍。欲行不得。於是復起衝突。毆打也。蹴踢也。擲跆國旗也。極其混亂。而團體遂分爲二。一由宇田川町。一由御成門方面行進。而分向政友會新館與憲政會本部。開演說會。總計在國民大會會場被檢束者。達三十二名。要之日本民衆之護憲運動。極爲熱烈。而官憲之壓迫。亦屬甚力。將來之反動。究竟達如何程度。實有可注目之價值者也。

新監光彰德學校籌築校舍演戲籌欵會

敢者啟者新近因籌築校舍需欵浩繁特發起演戲籌欵藉竟全功幸蒙李俊源先生慨允擔任名譽會長暨特別委員會諸董事之贊助一切進行已就緒並定於新歷二月廿八日及三月六日（均禮拜四）假座小坡伽樂園由公餘俱樂部（A．A．）衆君子粉墨登場演（無後慮）之佳劇此事關係同僑教育甚大倘提倡於娛樂之中諒吾僑胞各界熱心教育諸君屆時幸早賁臨是所切盼

每晚八點四十五分鐘

入場券價目列下

六位包廂三十元　特別位三元
頭等位二元　二等位一元
樓上一號位一元　二號位五角
小童半價

購買入場券地點

（一）公餘俱樂部與特別委員會
（二）吳佛吉公司（興者里與諸實得力
（三）叻報館
（四）蔡克諧君（朱里亞列門牌六十一號和豐輪船公司）
（五）謝中金君（中華俱樂部）
（六）林紹甍君（和豐銀行）
（七）蔡成欽君（海墘門牌五十七號）

民國十三年二月十三日　　二三

新嘉坡新監光彰德校演劇籌欵會謹啟

▷本公司總代理◁

上海中國內衣織布廠出品

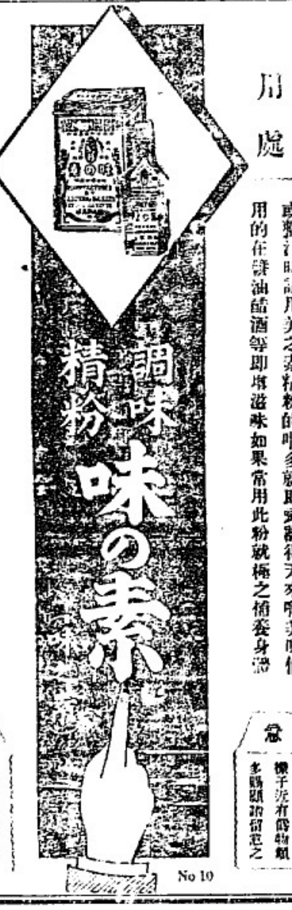
CHINA A. B. C.
UNDERWEAR WEAVING MILL

中國ABC內衣織布廠吾國唯一之大布廠所出最新式的布製成中西時式內衣褲衣衫彩運動衫褲等數有 種之多其質地最合南洋熱帶之用居家旅行更覺便利本公司有鑒于此特向該廠代理運銷南洋羣島一載以來頗受各界歡迎如用拍球衣等不獨雅觀耐用之實表揚國光有負同胞愛國之精神今又到該廠布疋甚多男女都合用價又公道請各界惠來試用爲幸

眞眞看不斷新年新貨重新早早運到了我們快去買完全國貨用之批發格外公道

星洲水仙門酒店后廿八號
中星國貨公司謹啟
民國十二年十二月八日

效力用處　成色有利



味之素凡佐料調儲不論肉類魚類及各樣蔗炒煮燉或湯水或醬汁時請用美之素精粉的味多就即到調得天來嘅美味倘用的在醬油醋酒等即增滋味如果常用此粉就極之補養身體

味之素係小麥之精製造的物是以煮餚都合用近來各處酒樓與各家庭都有使用此粉就係味之素此粉有二種裝價倘多用就罐頭裝便宜過樽頭裝務乞試嘗使知好野嘗效也

注意

行處

No 10

敝經理爲推銷味之素起見恐遠近未知特登報告如荷　光顧請速來購方知此粉實爲飲食界要用也

叻總經理美朱律一百六十五號
電話一千九百〇五

南洋總經理同記號啟

大中華民國十三年一月十一日

衞安公司

香 發行

保血公司所製造治蚊香之中國藥料能使蚊虫立斃並能減各種微生虫與乃日用衞生之要品也完全國貨物美價廉諸君熱心土貨請嘗試之

石叻松柏街衞安公司總代理發行

林瀛氏

逢咳必止

除痰止咳水

第一聖藥

價目　大樽銀八角　中樽五角　小樽二角半

註冊商標

新濟世藥局

天下馳名氣痛唯一聖藥

氣痛靈丹

東華電碼

中醫許臺民監製

謹將此丸功用列左

治心氣肚痛胃脘痛

治肝鬱氣滯兩脇常疼痛

治食滯肚痛血滯肚痛

治婦女期前痛經後肚痛

治小腸氣痛膀胱氣痛

治食滯不消胸膈不舒

治鬱怒心悶或嘔吐

治胃經濕熱腰骨痠痛

治氣喘氣逆痰涎壅盛

治濕氣下墜兩脚腫痛

凡患以上各症一服立刻見效雖有起死回生之功惠試爲是此丸久已名揚海外老幼皆知其妙

每樽一毫半　每打一元丸　批發相宜

新濟世

名播環球

功效神速

女界護身丸

此丸專治婦女月經不調經期前後腹痛赤白帶下經閉不通血工崩漏胎動不安小產臨盆產後一切婦科百病功效如神

總代理

松柏街

衞安公司

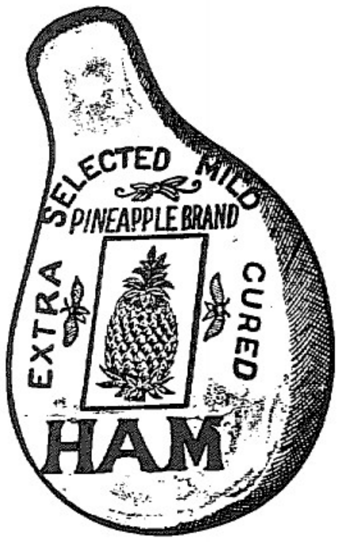
波蘿嚜之火腿

此種最上等之火腿

由澳洲製造價廉物

美存貨極多各雜貨

店皆有代售



唯一代理人

冰藏有限公司

英一千九百廿三年

五月廿四日

Sole Agents,
SINGAPORE COLD STORAGE Co., Ltd.,
Singapore.

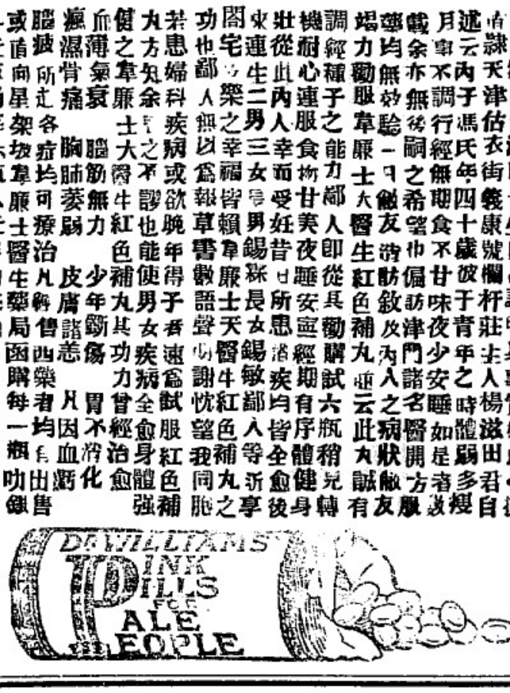
Sole Agents,
SINGAPORE COLD STORAGE Co., Ltd.
Singre.apo

體弱多病難期受娠

請觀楊滋田君之夫人及所生男女五人之照片均屬強壯非常此誠可羨慕也無人能信其生母即楊夫人前曾身弱多病絕無後嗣及服用韋廉士醫生紅色補丸體健身壯兒女衆多矣

之望然而楊滋田先生自己證明其事實如此今據直隸天津估衣街義康號欄杆莊主人楊滋田君自述云內子馮氏年四十歲彼于青年之時體弱多瘦月事不調行經無期食不甘味夜少安睡如是者數載余亦無後嗣之希望也彷徨津門諸名醫開方服藥均無効驗一日餘友勸敘及內人之病狀餘友竭力勸服韋廉士大醫生紅色補丸並云此丸誠有調經種子之能力鄙人即從其勸購試六瓶稍見轉機耐心連服食物甘美夜睡安寧經期有序體健身壯從此內人幸而受妊昔所患諸疾均皆全愈後來連生二男三女長女錫敏錫鄒入等新享閤宅安樂之幸福皆賴韋廉士大醫生紅色補丸之功也鄙人無以爲報草書數語聊以謝忱望我同胞若患婦科疾病或欲晚年得子者速爲試服紅色補丸方知余之不謬也能使男女疾病全愈身體強健之韋廉士大醫生紅色補丸其功力曾經治愈血薄氣衰腦筋無力少年斲傷胃不消化瘋濕骨痛胸肺萎弱皮膚諸恙凡因血出腦疲所致各症均可療治凡經售西藥者均有出售或直向星架坡韋廉士醫生藥局函購每一瓶一元五角每六瓶八元郵力在內

▲男女衛生小書奉送　敝局印有忠告婦女及體壯力強如何可得二種衛生小書如欲索取即需寄一明信片至以上所列地址原班郵送各一本可也



無分人之肥瘦服用紅色清導丸皆可使其健強也

醫士皆曰人類之疾病因大便秘結而起者十居其九也其故係由總去之渣滓滯留腸內醞釀成毒旋起疾病之匪淺肝火上升口氣穢濁肝經失調以及皮膚起紅瘰疔疹等患是也欲治大便秘結莫妙乎服用紅色清導丸因其功力係平肝微利存夜臨睡之時吞服之即藥力運行于睡時次日早晨即能大便通暢自覺輕健爽適矣

江蘇泰州郵務局李賓甫先生來示云鄙人曾患精神困頓遇事生厭肝火上升大便閉結口中之味面現紅瘰白計求治迄未見效及服韋醫生紅色清導丸霍然全愈矣鄙人現服務於郵局精神倍增思慮敏捷謹以代鳴謝凡經售西藥者均有紅色清導丸出售或郵寄叻每六角至星加坡韋廉士醫生藥局原郵費一瓶可也每六瓶三元郵力在內

啟者暹邏網灣境內隆興棧火礱所出之青鳳標米向已馳名遠近現今叻中米市咸推此庄爲冠蓋其米粒均係粉西施名穀製成顆粒飽滿圓勻色澤又極深潤而且香甘適口同一米量而此米所得之飯比別庄爲多多是以人皆樂購用之銷場最廣此米來叻向來僅由十八間與祥和一家經理并無分託他人兹更精益求精認眞選剔以期無負諸君之雅愛茲特將青鳳商標向當地政府注册給明專牌俾得遵照遵知但恐有射利之徒以僞亂眞或僞作本棧商標致翻用本棧米袋或以彷彿相類之標希圖假冒用特將此商標圖式登明廣告如有以上各等情弊本棧定當控究倘　諸君于街坊見其作僞所在前來報明引證亦必不吝重酬合併聲明各宜自顧特此預告

暹京隆興棧火礱駐叻代表王豐圓謹啟

民國十二年四月廿九日

○元宵期內
歡樂園中
之歡樂
◎◎注意
△馬六甲土人
之跳角爪哇
土人之歌舞
印人舞戰術
△特別絃樂！
◎◎◎◎良會難逢
◎◎◎◎時機不再
盍興乎來
本園主人謹啓
民國十三年二月二日

The Happy Valley
Special Chap Goh Meiceek' Attractions
Malacca Ronggeng
Mah-Yong
Indian Fencing
Jazz Band
Police Band
Come & enjoy Yourselves

廣東要聞

共產黨之解剖

至前年孫文藉沈滇兩軍之力。得以回粵。國民黨內部。即從此裂爲兩派。而無不各聯軍閥以爲後盾。如近日之聯湘滇。其顯著者也。至其派系名目。則亦隨時而變。其初有胡廖鄒派。（即外間所謂元老派）與徐楊伍（資本派）兩派相爭。迨楊伍失敗後。而孫科派（即南堤俱樂部之一）繼起。胡廖鄒派指稱孫科爲太子派。而子派又不承認廖鄒派爲元老派。一年來明槍暗戰。孫科且招兵買馬。搜羅中立派人材。凡社會上有知名者。必力與聯絡。如伍朝樞鄒秦穊劉成禺馮自由等。均次第加入該派矣。孫文感於十二年來黨員之多有背叛。以父子之親。對孫科信任頗重。胡廖鄒一派不甘失去政權。最近乃藉國民黨改組入會機會。先後加入共產黨。其目的槪將中國國民黨。改爲青年國民黨。記者述至此。又不得不將蘇俄李甯政府赤化主義之對華方針。略述大槪。李甯政府宣傳手續。先及於北大學生。次及於南方。而蔡元培陳獨秀先爲之宣傳。其勢力祇及於學生界之一小部耳。李甯政府將蘇俄主義。普及中國。故與國民黨首領孫逸仙握手。認爲進唯一方略。陳獨秀李大釗譚平山等之中。汪精衛介紹加入國民黨。背後實有俄代表指揮。至今日而共產黨出現矣。元老派投入共產黨。元老派之名稱。欲自此消滅。而簡稱爲CP即共產主義也。查中國全國CP黨共五十名CP之下有黨即社會主義青年團。受CP黨之支配。CP黨加入俄國李甯政府。以陳獨秀爲第一人。與李甯訂定條件。每年由李甯政府。津貼運動及宣傳費十六萬元。另每罷工一次。津貼若干。訂有條件。年前某團體罷工之入風潮。據外間謂李甯津貼五萬金。但據謝某及該團體會長蘇某等。均謂並無收受李甯滙欵。而京漢鐵路罷工風潮。則聞李甯先後滙到三十餘萬金。一般人均謂綜主者之勢力與利益。可想而知。但局外人無證實。而所知者此次廣州共產黨之李某。當時係吳佩孚秘書。京漢鐵路罷工。彼爲內幕重要人物。稟承吳佩孚之命。在鄭州開會。能有舊交通系一派。與北京大學生之一。合力鼓起排除軍閥之風潮。李某竟遭失敗。吳佩孚因是大殺工黨。慘矣哉。我們勞工同胞。無辜被殺。送死于軍閥劣拙之手段也。慈者共產主義勢力已及廣州矣。其主義適合我們廣州人與否。此在共產黨閥必認爲研究之價值。茲且勿具論。以待公評。

駐守石灘湘軍阻止滇軍返省

湘軍出發東江。分駐於石灘者約五十餘人。并沿廣九鐵路石灘以下。石埤以上。南岡新塘各站。佈置防守。極形嚴密。石龍以上之滇軍。聞此消息。軍心大爲震動。昨日楊希閔之出發石龍。亦係爲鎮懾軍心起見。十三日。有滇軍某軍官。帶同衛兵三十餘人。皆荷槍相隨。由石龍乘軍返省。抵石灘時。爲駐守石灘之湘軍軍官查悉。以東江軍事。正在吃緊。各軍紛紛出發。足爲長官。應爲兵士表率。何得任意自行返回。况奉帥令。下級軍官及兵士。非奉有帥令。亦不許擅自退回等語。特向其阻止。該軍官極力爲之解釋。亦終不可得。惟解除武裝者。當可自由來往。該軍官迫不得已。祇着其衛兵一人。不穿軍衣。不携槍械。返省報告。而該軍官則帶衛兵折回石龍而去。

廣州新黨之分野

▲國民黨分裂
▲胡漢民等加入共產黨

廣州原有社會主義青年團。係小數青年學生分子所組織。近自聯合共產黨向國民黨大會積極活動之後。有一部份加入國民黨。（共產黨）社會主義青年團）（國民黨）爲三黨結合。初擬名爲青年國民黨。而廖仲愷胡漢民鄒魯等均次第加入共產黨社會主義青年團。廣州新黨派之氣象。又略爲變化。如國民黨廣東支部互助社等。今已門前冷落軍馬稀。廣東國民黨支部本盛極一時。現亦大非昔比。部內闃無一人。門前之青天白日圓形電燈。均經除去。昔日之電燈數百。通宵達旦。今則未及七時。即緊閉門戶。國民黨支部如此冷落。一般人均大爲口唱叁民主義伍權憲法者惜。記者嘗詢該支部長鄧澤如君。據云後有中央執行委員會負責。廣東支部。當聽中央執行會之支配等語。查廣東已鬧到民窮財盡。國民黨徒。多已變節。胡廖鄒等現亦改隸地黨。所謂習俗移人。賢者不免者非歟。但國民黨中央執行委員選出後。設辦事處于惠州會館。其冷落情形。又與鄧澤如之支部。謝英伯之互助社相等。亦未見中央執行委員有若何之新政表現。至謂試驗共產制于廣州。查中央執行委員原列有楊希閔名字。范石生則不在內。而廣州大權表面上雖在衛戍司令。實則在范石生掌握。刻下廣州賭稅雜捐。以衛戍司令爲統一機關。據該部統計年餉公禮等項。番攤約五百萬。白鴿票二百萬。山舖票百萬。及其他雜稅。共計不下千萬。雖過海之橫水渡稅。亦由滇軍派隊監收。衛戍令有副官某。個人每日收受公禮及賭餉。已多至三千元。故共產主義。滇軍方面之實力派。必未易得其贊成。共產黨至此。祇得從宣傳着手。昨七日有乘汽車派送二七紀念會傳單者。計有三種。（一）廣東工界（二）紀念會啟。中國社會主義青年團敬告工友們。（三）列寧紀念冊。係中國共產黨中國社會主義青年團廣東區執行委員會合刊。說者謂該黨近自加入胡漢民汪精衛等後。國民黨已從此拆台。蘇俄繼續接濟共產黨經費。國民黨因經濟支出。大有相形絀之勢。國民黨到此關頭。眞可云告一段落。此雖或未免神經過敏。然外間盛傳國民黨中之華僑派。反對建國政府。實則舊國民黨派。以鄧澤如等爲領袖。反對胡漢民鄒魯汪精衛等加入之共產黨。亦即舊國民黨派反對共產黨變相之中央執行委員會。建國政府已不成問題。則謂國民黨已無形分裂。則固無可諱言也。

廣三局長之逐鹿

△蔣光亮尚有盤居之意

廣三鐵路局長一職。自滇軍蔣王兩部在石圍塘衝突後。孫中山即乘機下令改委粵漢鐵路總理陳興漢兼任。以冀逐漸收回財權。惟陳興漢。以未得蔣光亮之贊同。迄未敢冒昧接事。前任局長李志偉亦不甘捨棄。方謀復職。故連日在大三元及亞洲酒店讌會蔣部之高級軍官。暨路局各職員。運動一致拒陳。如陳貿然上場。路局職員即以罷工對待。該路職員對李頗有好感。已表示贊成。擬先通電挽李氏。如無效再實行罷工。將來鹿死誰手。現尚未能預料云。又聞云。廣三鐵路局長。當道已有明令。交粵漢鐵路總理陳興漢兼任。惟該路是蔣光亮勢力範圍。現蔣表面上。雖有將收入各機關交回財廳之語。而實際上則依然盤踞。不肯交出。查廣三路每日有車利約八千元。盡爲蔣所得。而路局之員司薪水。尚積欠兩閱月。現在該路局長李志偉。李雖爲粵人。實蔣之死黨也。故陳興漢屢次催促交代。俱藉口須有蔣之命令。始肯相從。乃推無可推。約實夏歷元月初三日交代。而除夕日。聞李已搭船赴海防。至今未返。又聞李在局不及十月。積資已不少。又廣三路局前月爲軍士燒燬。一切卷宗。俱付諸一炬。即蔣光亮尚要與李算賬。故不能不去云。刻下蔣僱兩艘大紫洞艇。泊在廣三局前。澈夜笙歌飲宴。甚足樂也。（按孫文令陳興漢兼任廣九路局長）

○養正招生

本校師範中學小學暨半日國文半夜國文半夜國語半夜英文各補習班及全日工讀半夜義學等班（工讀班及義學完全免費）均招插班生有志求學者到校閱章掛號可也

民國十三年二月二十日　大門樓養正學校

雙牛標凝結牛奶廣告

雙牛標凝結頂上牛
味甜質美
各雜貨店均有出售
批發處　夏利申咨加有限公司
英一千九百廿三年十二月十五號

此上等牛乳乃由荷蘭埠最豐足草料之牧畜場所養之牛所取出其中含有多量牛乳之凝結質凡各旅客及醫院中用以和茶或咖

啡冲作飲料暨輪船上用作配置食品之用均無不宜且乳中並無細菌及各種微生蟲尤爲嬰兒最適合最易消化之食料

英京醫學報對於此種總詰牛乳曾賜以評語如下

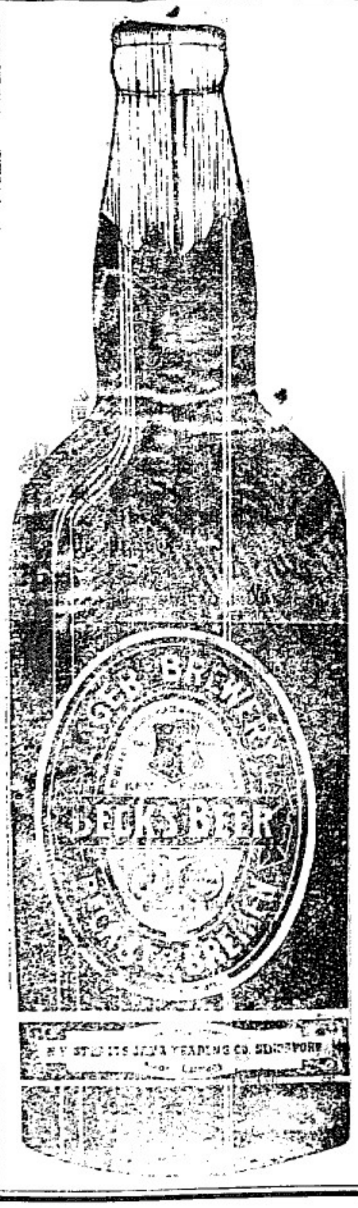
考驗此乳質在最富之牛乳中未嘗有絲毫欠缺滋養之質

一年一月四

總代理處美隆洋行

請飲鎖匙標蜜酒

大減價　　大減價



鎖匙蜜酒最淸潔最醇厚質料又最精美誠爲德國超等釀酒廠之佳品馳譽南洋五十餘載諸君若買鎖匙標蜜酒斯不負金錢之價值抑終日勞動飲之竟能精神復元蓋其滋養極足性質優良並無傷碍身體之化學雜質攙入其內諸君請認眞鎖匙標及樽塞有鎖匙爲記者方可購買也

唯一運入口人實得力爪亞商務公司啟

民國十二年五月十七號

SOLE IMPORTERS
N. V. Straits Java Trading Co.
No. 114 Cecil Street
SINGAPORE

以果子鹽質深乾燥之粉入水即落味甘適口爲日用不可少之飲品全無耗費老少强弱均合飲服應蒙著名醫生介紹爲治大閉結肝部不調膽汁不勻食物不化頭腦暈痛血輪不淸遍身不遂夜深不睡身有水濕風軟可等食症之唯一妙藥凡住於熱帶地方者用之尤合

ENO'S "FRUIT SALT"

完全以醫藥製

英文（菓子鹽）及（以羅）等字是英京哲西以羅有限公司之註冊商標

英一千九百廿四年一月十九號

信恒紅煙廣告

本號紅煙創辦已有年所歷荷僑衆推許贊揚蓋以煙質純美配製得宜堪稱國貨中之特色爲擴也茲充招徠起見故再登報俾衆週知諸尊惠顧不論零沽批發均極歡迎

謹將各款紅烟價目列左

本號二兩庄象標紅烟每箱五百六十包沽銀四十六元

本號四兩庄象標紅烟　箱二百八十包沽銀□十四元

本號八兩庄象標紅烟　箱一百四十包沽銀四十四元

如在本坡每箱須加餉稅銀十二十

發行所大坡五代天宮街門牌五元

四號

誠記公司披露

民國十二年十一月廿一號　已

叻報俱樂部

論壇

愛與幸樂（五）（徐文台）

愛和幸樂。因爲所走的路程的方向不同。而有眞摯與不眞摯的分別。從愛到幸樂。則愛時只純粹是愛。不着一毫色彩。幸樂的獲得。也自然而然。沒有些微的牽強—這是很高尙很純潔的行爲。從幸樂到愛。便不同了。他是先有幸樂的預期。覺愛不可少。這愛的發生。便含有（不得不）和（勉強）的色彩。則落下乘（此處並非肯定這類行爲。全不好。因爲也有較佳的。可是比起（愛到幸樂）。就讓步了）拿兩性戀愛的關係和過程說罷。起初他倆是朋友。不知不覺間起有愛的擁抱。（可是這時尙沒夫婦的預期）。後來愛的熱度日增。他倆便結婚了—這是前者的例。又如。也是一樣兩個性。男性看女性有錢。或是。（情人眼裏出西施）。便先存夫婦的預期。後來果然結婚了—這是後者的例。

然是因錢成婚。也不從幸樂起。（樂（愛）的方面。可說自幸樂來）。實爲社會勢力所左右。這種行爲。可說是骯髒不堪了。其行爲的過程。是：

社會力—→幸樂的預期—→愛—→幸樂成。

這種動機。在現今社會中。極爲普通而經見。這時的（愛）。已受社會勢力的淫。而不眞了。高尙的愛海。而混入這種不潔的泥沙。可爲深歎！

再說眞正的戀愛（這戀愛已是廣義了。如兩性戀愛。人與自然物戀愛等）。時常發生極易令人誤解的一件事。人以愛的衝動。自願犧牲其自身所應有之幸樂。以增進其愛的對象之幸樂。這件事在夫婦間和母子間看得極明白。當然可以不待我來舉例。表面驟觀之。似爲（愛與幸樂不並存）。二者要互相衝突起來。其實。其所得者。爲精神的幸樂。所失的是肉體的幸樂。打起算盤來。這戀人所得的幸樂。較所失的多萬萬。凡有這種經驗的人。尤其是有物性戀愛和母子之親的經驗的人。無不承認我的解說。

總之：愛與幸樂。是打成一塊的—幸樂靠愛來實現。且由愛發生出來的幸樂。才是最可愉快的幸樂。互助尤其是兩者間有力的媒介。人類對於精神的幸樂的企求。在普通情形內。較肉體的尤大。所以很多犧牲於戀的對象麾幟下的人們。（完）

調查

瓊崖調查記（十六）（悍廬）

樹膠　我國能產樹膠之地。僅有瓊崖一處。因其地氣候炎熱。且多山坡。於種植樹膠。最爲相宜。年來出洋華僑。在外日久。習知樹膠之利。於是回瓊崖試種者。不乏其人。最初着手者。爲樂會縣之何麟書氏。於宣統二年自南洋帶回樹膠種子及秧苗。在定安縣屬之藤河溝地方。開設瓊安公司。闢地二百五十畝。種植樹膠數千株。最初三年。均遭失敗。至第四年始獲發芽。現長成者有三千二百株。已全部收割。成績優良。運往新嘉坡銷售。其品質與新加坡所產者比較。可占最優等地位。價亦較昂。何氏之試驗既告成功。內地商人。遂聞風興起。如那大之僑植公司。石壁市之南興公司。加積園之茂興公司。鐵爐港之農發利公司。均先後向南洋購運種子。回瓊種植。結果頗爲良好。惟樹膠之利雖厚。然出息較遲。不宜獨營一種。且每一區域中。有高處宜種樹膠。而低處宜種他物者。故經營之時。必於樹膠而外。兼種其他農產。如椰子．檳榔．益智．艾粉．咖啡．棉花．烟葉．波蘿．花生．雜糧等物。均可隨時選擇。因地制宜而種植之。惟須以樹膠爲主要之農產。而以其他爲副。蓋如是則資本既易流轉。利益亦可較溥也。

雜俎

身體上各機官的價值（雲）

我們身體上的各機官對於我們有何等價值。譬如眼值多少。手足值多少。我們的容貌倘是因雇主的疏忽而損壞了。應要求他賠償若干。這些問題。在法律上因無一定的規律。糾紛滋甚。近美國各邦有鑒於此。特舉立國家工業討論會。以事調查。訂爲律法。俾得有所遵循。但此種工人損害賠償法。因州各異制。不能盡同。茲將紐約州所定工人身體各機官的法定價格。例之如下。以見一班。

眼	二•三五七元七六	手	四•四九四元四三
臂	五•七四七元•四	足	三•七七六元〇〇
腿	五•一〇四元九六	拇指	一•一〇五元二〇

文錄

祭亡友甘君清泗文（公民）

按甘君清泗。閩之澄海人。在叻經商。其平日對於公益慈善教育等事。無不非常熱心。詎天不永年。竟於上年十二月一日因病遽逝。是同僑鉅子中。又弱一個。聞者無不太息流涕數行下也。昨公民君新近由歐洲回國。過叻。記者適遇之於其旅邸。據聞其談甘君清泗之行狀。曰：予（係公民君自稱）猶憶當民國九年赴歐洲時。正值學務註冊問題發生。教育總會改組之議亦起。予對此。本曾有所主張。以資貢獻。當其時。甘君清泗於予。固尙無一面之緣。因之予亦未獲識荊。而甘君清泗之所以心折於予者。頗以予之主張爲然。益以報紙之鼓吹。林君義順之推轂。訪予多時。乃得予之住址於建源棧黄君（天鑑）處。蓋其時予承蔡君多華之招待。寓於福順美。黄君是以知公民即予。由此甘君清泗。遂得傾其積慕。始而宴予於鮑室。繼又餞予於私邸。且出其妻子以相見。爲表示特別親切。席次。並迭承諄諄囑以國事爲重。謂我本商人。雖愛國有心。但事難如願。將來惟望兄早由歐洲回國。努力國事。其愛國熱誠。溢於言表。云云。果爾。則甘君清泗。不獨爲商界鉅子。抑亦愛國甚篤者也。

維大華民國十三年二月某日　弟公民謹以清酒庶饈致祭於甘君清泗之靈並爲文以奠之曰　嗚呼

甘君清泗　商界鉅子　少事詩書　無意青紫
長志於商　遂入於市　建樹才長　聲譽日起
望重中外　信孚遐邇　社會聞名　羣相褒美
君之爲人　如玉無比　愛國有心　待人如己
君體素強　應綿福祉　宜壽考終　何以遽死
按之人情　揆諸天理　我心悲傷　其何能已
星洲訂交　自民九始　一見如故　不分彼此
君與公民　必稱敬止　初宴鮑室　繼餞私邸
公民來遲　君尤狂喜　既稱弟兄　復出妻子
囑也諄諄　聽也唯唯　肝膽相照　誰曰萍水
一別數年　光陰彈指　雖渺音容　言猶在耳
犧豬心香　聊憑片紙　酒淚爲文　奠之靈几
嗚呼哀哉　可憐也矣　尙　饗

叢傳

桂芳小傳（左海舊人稿）

桂芳女史。余雖稔其籍貫。諱弗忍道之。但目爲名門裔可耳。女史年十七。椿萱早萎。革命軍興。家庭衰落。弱質花枝。益以浩劫餘生。僅餘兄妹二人。形影相吊。更迫于饑寒。從長兄渡厦。入天仙京班。聰明麗質。出自天然。色藝既冠羣儕。聲華復大噪鷺江。時年纔八齡。人皆以八歲紅目之。詎客邊多故。阿堵物竟成陌路。嗚呼。從此墜入青樓。演成傷心之第一幕。殆亦漸長。性極幽閑。復寡言笑。舉止有大家風。每一度曲。便淚隨聲下。聞之直令人心酸。蓋半面琵琶。自多幽怨。是以慕其名而踵其門者。無不別具隻眼。今春移幟星洲。適榕南別墅有花選會之舉。竟獲邀坡中一時人士。破格垂青。入選冠軍。亦不幸中之大幸也。第此邦人士。未悉其身世及遭遇者。固無怪其別有議論。惟余知之最詳。特錄諸以公大雅。非敢妄自品題也。然余浪跡江湖。飄零琴劍。殆亦類是。所謂紅袖天涯。青衫滄海。固同病而復相憐。嗟嗟。名花落溷。偏遭風雨。而朱門弱質。竟墜風塵。尤屬堪憐。此桂芳女史半生之傷心傳也。

△悲桂芳女史有感（集東坡句）

憑花傳語春風知。弱羽巢林僅一枝。春晚落花餘碧草。遂長搖蕩已成絲。抱琴無語立斜暉。來看南山冷翠微。仙樹有花難問種。江山已換里門非。湖上青山翠作堆。東君意淺著寒梅。桃花命薄偏傷身世。底事天公也忌才。萬里春前一酒壺。不辭相與醉屠蘇。纏綿嗚咽同私語。身世浮沉感白駒。

○保赤宮公舉甲子年職員表

秉浣名譽總理振成公司　豐興公司　名譽總理謙益號嘉庚使　合隆號仙精使
正總理秀松號東嶺使　副總理再興號士天使　財政員振祥號臣位使　查賬員生發號壁之使
協理
裕峰號延謙使　萬福興峰相使　秉合成炳江使　金和美睿友使　鎰昌行奕世使
福振美文潤使　泉成興源泉使　金成興滋貢使　萬隆號雲命使　發興成書理使
秉裕興春務使　竹安號丁昌使　同益號勐命使　德記號二弟使　萬茂號勐崇使
捷豐號友泰使　利成號開榮使　成德號靖貳使　萬和號年玉使　秉興號勐嘅使
民國十三年二月廿一號
陰歷甲子年正月十七日　甲　保赤宮公啟

Mellin's Food

梅林的小孩食物便爲小兒者歡心一
以小孩的身體康強精神充足而歡心
梅林的小嬰孩食物最爲滋補恰和乳
相等且確能抵抗種種軟骨病及其他
各種小兒的疾病

梅林的嬰兒食物 適于產後
的嬰兒其中含有康健生長及長力的
種種滋養料

民國十一年正月廿二日　二一

MELLIN'S FOOD FOR Infants & Invalids.

ORA ET LABORA

REGISTERED TRADE MARK.

For FREE SAMPLE and descriptive literature apply to KATZ BROTHERS LTD., Penang and Singapore.

承頂聲明

啟者叻坡探礁加坡歪律街門牌八十八號和通公司原係曾億積吳榮旺二人合股經營專做京菓雜貨生意今因該股東兩人均志圖別業祇將和通生意稼私器具店底等概頂與鄙人陳卓卿（即榮發號）承受經在元月十八日由公人何玉軒・陳季雌・兩君面前交代清訖倘和通公司從前有與街前諸商號來往賬目及揭借担保等情自登報日起限一禮拜內來與其經手人理會清楚叻期不到乃係自誤與承頂人發號陳卓卿無涉誠恐諸寶號未及週知故特登報聲明方免後論此佈

承頂人陳卓卿啟

民國十三年陰歷元月十九日

薛仁貴士敏坭

薛仁貴士敏坭實爲市上各士敏坭中之最優者其製造物質完全符合美國之規則爲卜蘭士敏坭之最上等者也存貨甚多時由祖國運到新貨應市諸翁光顧如欲知價目情形者請詢洛士里公司爲荷

民國十二年十月一日　洛士里公司啓

Gaiety Picture Palace

芒菓路太師公廟前牙池電影戲

啟者茲有牙池電影戲班主在於亞呂未曾得力卽苦費□□得力之轉角處戲園開演該處卸人稱爲甘公加薄者戲園之內大加陳設電扇電氣均爲足備新有看戲之場遊息之所莫不安爲舒置可隨意呼用茶點任人所擇價值無向如將布晚所演各齣大意列明於左

頭場　請毋以小孩子呼我　五幕

二場　時事畫片　二幕

蘇羅記　八大幕

結局兩齣　洛基美人

小坡芒菓路牙池電影戲班啓

英一千九百廿三年二月一號

SURINA THEATRE

蘇靈那影戲

即晚影演

孝女報父仇（原名鑽石皇后）全套共三十一幕

券價如舊　七點入場

諸君光顧早些移玉

先後天丸

此丸一治老人氣血兩虧精神困倦筋骨疼痛手足麻木夜溺頻多頭眩眼花速宜服之不特疾去而身強精神百倍且得步履輕健顏壯顏延年之益　一治小兒瘦弱多病不肯長成服之潛滋暗長極易長大培元固本智慧日生幼年根本受補到老康健　一治耳聾耳鳴聲息不聞無論新久老少均可使之服　一治無論陰虛氣虛血虛醫藥無功虛不受補之人若肯久服可保身體常康精神煥發行動耐勞寒冬手足不冷暑夏體不熱衛生者信而則不老長生之訣何必舍此他求哉

服法每日三次每次服三粒

南洋總代理　石叻　庇能　埧羅　會豐商店

PATERSON SIMONS & CO, LTD.

(Incorporated in England)

吧智中西邁有限公司

（正鷄象標頂上白密酒招白）

啓者本公司總代理歐西畢仁荷花公司頂上遠口白密酒此密酒乃用上等物料釀成價廉物美　諸君購飲凡埠中各商號均有代兌請嘗試之便悉其妙此貨與別不同係獨一無二之上品也特爲廣告

新加坡總代理吧智中西邁有限公司披露

民國十二年十月一號

Chop Ayam Gajah

雞踏象杓

SINGAPORE, PENANG AND KUALA LUMPUR.

中醫曾有原監製各種聖藥

此膏統治外科一切花柳瘡癩破皮爛口百毒止痛生肌收功第一快

總制至誠堂後之聖品 各處藥店均有代理 每大罐銀六毫 每小罐售銀四毫

藥根 癬藥水 能除一切 光每瓶 兌銀式角

普世 逢春油 內外適用 天下無雙 居家旅行之聖寶 每罐兌銀一角七占

龍涎 止欬丸 立除三因 五臟六腑 寒熱百欬 每丸兌銀一角半

立止 頭痛粉 當堂立止 頭才各痛 往來寒熱 每包兌銀六占

各種聖藥試驗多人 偽不奏効原銀奉還

總行石叻二馬路長泰街口五十二號門牌眞川和藥坊 戊午福建陸軍醫。前任

福建要聞

□高王衝突之經過

廈門訊。日昨(七號)高部蔡團之連長王爺。奉同派餉委員陳育賓。奉高命到晉江南門外。十一都丙州•鈔隸•云僅等處派餉。王到鈔隸鄉因硬要該鄉以數千捐欵。致與鄉人衝突。後又往丙州。丙洲鄉人聞訊。相率逃於另一小鄉。蓋恐派餉時。若不如數塡其慾壑。必爲席捲故也。而每餐之福食。則由各人之家中婦女。帶飯往小鄉餉之。當各婦女欲送飯時。出鄉數十步。而此輩如狼似虎之派餉兵。適與相遇。各匪軍見迎面來者。多係婦女。實堪可欺。且時亦近午。肚將餓矣。卽進前將所有飯菜。搶食而空。並有不法者。更逞其獸慾。將美少婦女抱住行姦。諸婦女見狀大駭狂號。鄉人聞聲。知有變異。卽往前偵察。見匪軍無狀。鄉人大怒切齒。一時鳴鑼集衆。以與匪軍戰。匪軍見人勢擁湧。四圍盡有鄉團壯丁。知不敵乃且戰且走。雖欲奪圍而出。奈無路可逃。不得不退入一人家屋內。計此回匪軍當場死者十餘人。而鄉人死傷亦同。現附近之鄉如英林洪姓所組織之六十名敢死隊。亦加入幫同五堡等鄉。以包圍此匪類之軍。而衙口施灣徑三鄉張馬平十三鄉。均有加入在內。想此數千匪。已如釜中之魚。未免全軍覆沒矣。惟此事發生。吾人實不知王禾彝將何以辦法乎。欲如在晉南大會對衛長言曰。總之過去之事。姑不具論。自民國十三年一月一日起。如有高部發生派餉事。大者亦准爾鄉民抗拒。若衆寡不敵。可一面派人到部報告。予必派大隊幫同殺賊。一則今日以上述之事。旣已發生。須派隊前往殺賊。此其時矣。然賊之罪足殺。賊之勢可摧乎。亦一問題也。賊何人乎。賊之頭目何人乎。亦不得不稍爲顧慮。誠如王氏果欲實踐對鄉長之言。則與高决裂之期。已在不遠矣。然王高之決裂。其勢如箭在弦上。不得不發之勢。此無容諱言。觀巫王之對高措施。與高對王驕昂卽可知矣。閱者疑吾言乎。記者再舉一事以證之。高之所部軍隊。已駐溪尾。王則有軍隊駐在官橋八尺嶺在溪之內。(離溪尾二十里)本無派兵駐守之必要。乃王近竟派二連大砲連防守是嶺。此非防高何人乎。知地理者類能言之。總之王高戰禍。勢將爆發。而吾儕平民。將不知爲此不良軍閥貽禍於何底矣。悲夫。

□厦門罷市風潮之結果

▲仍請臧軍暫辦雜捐

厦門全市罷業兩日。要求臧致平撤銷各種雜捐。經臧氏以月給十三萬爲條件。允准撤銷。己詳前次通信。惟此次罷市。動因旣極複雜。商民又多盲從。並無堅决之意旨。對臧氏要求之欵。第一次議决允以十萬元。其籌欵辦法。卽繼續辦理財政局各捐。其不敷之三萬七千元。仍要各行商擔認。而將來專賣鴉片。則歸商會辦理。其結果則最病民之雜捐鴉片。依然存在。不過易官辦爲商辦。便宜商會中人而已。各行商已多致不滿。及二十二日商會招集會議。對於月餉十萬。除各捐三萬一千元。及禾山雜捐三萬二千元外。不敷之三萬七千元。請各行商目行認攤。到會香三十餘行商。認攤之數不及一萬五千元。商會長當謂。總司令部前日公函。限於七日內議決。卽須開始繳欵。現在爲期不過三日。屆時何以應付。且數目不敷尙鉅。應再照事勢加五。並由各行代表負責簽字。其他未到商行亦應按成攤認。其時簽字者僅十七行。餘均爭論不决。因是此項議案未能通過。定次日開會解决。迨二十三日開會。則到會者不及二十行商。人數亂二十二日減半。商會會長報告云。頃向臧總司令接洽。籌餉事宜。據總司令謂。(自罷市至今。各行商抗不納捐。甚至極輕微之電燈附加捐。亦推諉不繳。而市民逐日開會。迄無可撥底欵。軍需孔亟。不可一日緩。務請商會勸導商民。照舊納捐。否則自明日起。以一月十三萬元爲額。分期直接繳部)。態度極爲嚴重云云。商會長報告完畢。極現畏難之色。衆亦默然無語。束手無策。結果議決各條如下。(一)請總部將營業保安捐暫徵一月。其戶口保安捐。請求豁免。以蘇民困。(二)請總部對於未設雜捐。勿再開辦。其已成立者。俟財政委員會成立後設法籌抵。(三)請總部於海防捐末撤銷以前。先將邦坪尾牛家村江頭等處。及內地來往帆船。凡經過閩軍防地等重徵捐例豁免。(四)由各界各行商各派全權代表二人。組織財政委員會。以輔助官廳之進行。平均商民之負擔。應於舊歷正月初五日成立。於是軒然大波之罷市抗捐。其結果乃仍請臧軍自辦雜捐。所謂豁免某項苛捐之要求。猶是乞餘於虎吻。此後臧致平且將懸十三萬元之額(原來月祇十萬餘)。向市民大肆誅求矣。至此次籌餉之無結果。亦非盡厦門商界之渙散。實以商會中如蔡雨村諸人。欲壟斷雜捐。專賣鴉片。牟個人之私利。奪之臧軍而自有。各商民以似此以暴易暴。牛羊何擇。旣無豁免雜捐之望。復加認攤重負。故均退縮不前。而罷市兩日之結果。乃如此也。

□神州醫藥分會開會詳記

神州醫藥分會。因醫察廳創設藥品試驗所。於一月十六號下午一時。在岐西保土堆聖公宮內會所。開會討論。已略誌前報。茲聞是日到會者。參藥雜友會代表吳瑞甫鄭意澄王鼎卿廖海屏等二百餘人。搖鈴開會。林禾澤報告。現有警廳藥品試驗所所長周玉山君。及譚巡官到會。說明辦法之宗旨。衆均贊成。歡迎演講。推廖海屏爲速記。再由林禾澤提出意見書云。一月九日廈埠警察廳長布告取締藥品規則。此項前年我上海神州醫藥總會。認爲無理由之辦法。經公舉李平書。向北京警察總監。請求取銷取締規則。遂完全作罷。因取締法不合於中國也。我國藥品。現英美法各地華人足跡所經。均自由營業。最近之上海租界。及香港英屬地亦然。以中藥乃天然產。無可試驗也。今讀警察廳長取締規則。凡藥品均加製造二字。是必西藥無疑。然何以偏分規則於中藥舖。井云曾經中外醫士試驗。是所不解。鄙人對於此事有四問題。(一)請本會具公函於警廳。若製造藥品各種類。應送廳試驗。是否指西藥品而言。抑井我國之天然產亦在內。若指天然產。則不宜云製造。我國方藥。全係推勘地道。及歲時所出。以定藥性。又配合六七味或十餘味。乃能成方治病。爲問廳長。中西醫界。有此項之試驗成法可備乎。如其無之。則此件規則。只可施諸西藥界。不宜行用於中藥界。(二)中國原有製造藥品。乃丸藥及丹膏是也。此項藥品。或類集十餘味乃成方。或類集數十味至百味乃成方。全係古法。因其成效卓著。故人專用之。此藥品井非由化學藥品合成。如何試驗。西藥學自西洋。對于中藥。尙無成法可以試驗。因中藥西藥。方法懸殊也。必有化學藥品。方能化分化合。否則如何試驗。亦請說出理由。(三)警察廳之藥品製造取締規則第四條。所言凡藥品製造販賣。其劇毒分量配合。如有危害者。不准出售。此亦取締西藥法也。我國藥方治病。或由一錢至一兩。由一兩至數兩均有之。且云一劑知二劑已。若病愈不必盡劑。全係以和平藥卻病並無劇毒。所以井無分量。以此律施之中藥界。似未盡合。(四)中藥品類至多。習藥行業者。尙有學習數十字。未能遍曉。今以一周玉山爲試驗。試問周玉山能否識認中藥。如能識認。請其試之。次周玉山君。當會說明。所有章程。皆爲丹膏丸散新出製造秘方者。呈請醫廳試驗。給予執照。方許販賣。其餘藥帖藥方。以及藥舖配合製煉者。絕無關係云。何應壬答曰。如周先生所述之理由。恐無憑信。請周先生簽號。以作憑據。經周君簽字始退會而去。後該會再討論辦法。公舉臨時職員爲記。林枝。潘添安。黃宏。潭清源。王玉明逢春。何世楨。六和堂。儲伯芹。爲益春。劉玉位。春圃。蘇還淵。濟世醫局。許彝業。分爲六股。出來辦公。舉濟安堂吳拱榭作臨時財政員。至六時搖鈴散會。

福州會館幹事部公舉徵收員出發收捐廣告

啓者此次重修會館蒙諸同鄉踴躍認捐義實可欽但與工在卽舉凡需欵孝亟速惠交爲荷玆今特舉定鄭則愼•薛桑森•鄭茂燕•林長鑑•四人爲徵收員專理收捐事務此外乞勿交外人收捐時立有單據爲憑須蓋有幹事長財政員之印及徵收員簽號方可照交否則不能承認倘有先交多少者亦立有先收條金部當向索取記載俾免錯誤專此佈告並請

春安　　福州會館幹事部啟

△重修新嘉坡福州會館已承惠交捐欵芳名列下

啓者重修會館承各同鄉諸君從前所誌捐欵經鄙徵收足實屬熱心公益謹特登報鳴謝專此卽請

春安　　恕不稱呼

林乾增二百元　楊以熾一百元　李家炳五十元

阮光錫五十元　鄭元庚三十元　鄭大妹三十元

林妹騶一十元　陳秉梅一十元　林桑秋一十元

林連孫三元　卓金柱二元　陳長利二元　黃樹福二元

△第二次各同鄉諸君認捐芳名列

劉巨臣五十元　朱華成　葉木土　陳春水　王秉佑

鄭秉康　劉鶴年　林新興　以上計七條各認捐三十元

振福興　李添發　以上計二條各認捐二十元

宋炳春　陳灼弟　陳春旺　歐玉海　以上計四條各認捐一十元

啟者前林新興已認捐一十元頃又自來添認二十元合共三十元然其數已多其心實熱實同鄉中不可多得之人也不特同人等拜感卽會館將來前途誠大有希望用特登報以揚功德無量也

再如有遺漏錯誤請到本會館指明至未認捐者不時自當派員前往補題此告

鄉辦重修福州會館幹事部全體謹啟

民國十三年一月廿四日　　已

O. K. CEMENT.

○招來廣告

此士敏土是於歐洲製造極合熱地之用且多係用爲製造三合土及一切高等工程者也 此土係貯藏於堅固之木桶內連皮每箱有四百磅重淨土有三百七十五磅重且近來購用者日衆誠有求過於供之概 諸翁光顧請向下列之英文商號接洽可也此佈

唯一運輸人東亞有限公司謹白

一千九百廿三年九月三號

Sole Importers
THE EAST ASIATIC COMPANY, LIMITED.
SINGAPORE.

茂圃茶莊公司

登錄商標

武彝名色 正泉苑水仙
安溪觀音 正文圃名色
酒餘飯後 正文圃小種
代理
明目清心 正和六味丸
批發零沽 正和八味丸
一律歡迎 馳名喉藥粉

源順街五十一號
茂圃茶莊公司啓
民國十二年八月廿六日

注意

福蘭公司專理火燭及洋面保險生意價格相宜賠償快捷諸翁光顧請移玉至嗎吉寶得力門牌壹百一拾七號至一百二十一號此佈

英一千九百廿三年九月十五號

HOOGLANDT & CO.
INSURANCE
117/121 Marke Street
Singapore

〈和和餅乾有限公司新機器開車廣告〉

HO HO BISCUIT FACTORY LTD.

茲將本公司餅乾行情列報

嗎里餅每担價二十元
梳打餅 十八元
鹹士文 十七元
甜士文 十九元
冉粒餅 廿一元
冉花餅 二十元
糖花餅 十九元
獸餅 十九元
吧知里 十九元
牛乳餅 十九元
家敏餅 十七元
幼粒餅 廿一元
煙枝餅 廿五元
人物餅 廿五元
念紀餅每担三十元
蘇丹那餅每担廿三元
員洋糖每担價廿四元
冰洋糖 廿九元
酸甘糖 廿九元

賭間口和棧公司新巴虱柴船頭三合和小坡鐵巴虱街正和公司代發行 一律

癸亥年十月十七日 告白

Little's Oriental Balm

Stop That Pain!

英一千九百廿三年十一月十五號

"SEAGULL" BRAND DANISH MILK.

SWEETENEED CONDNSED
UNSWEETENED CONDENSED
STERILIZED NATURAL.

惟一運入人伊亞紗直有限公司（在丹麥註册）
住本坡打奕打街七號B 德律風二九〇八號
英一千九百廿三年九月十二號

SOLE IMPORTERS
The East Asiatic Co., Ltd.
(INCORFORATED IN DENMARK.)
SINGAPORE.
7-B D'Almeida Street, Phone 2908

海鳥牌

新到丹麥海鳥牌罐頭牛奶廣告

甜味罐頭牛奶
原庄罐頭牛奶
淡味鮮牛奶

啓者此海鳥牌甜淡罐頭牛奶爲市上所售中之最良者也所用牛乳完全由最雄壯之牛畜搾出决無微質罐內所載除鮮牛乳外祇加以最上白糖而已用最新發明法在最新式之製造廠製造出市以來時歷未久然已銷售於世界各國各埠之市場矣買精價廉男女老幼均合飲食 謂予不信請試購嘗之便知其爲最優之品也坡上各大伙食店及雜貨店均有出售

實業欄

實業救國

○中國樟腦生產情形及世界樟腦供求狀況（五）

江西樟腦業至近十餘年來始漸發達。方一九〇八年時。福州樟腦出口額達一百六十七萬兩。而九江之數尚不及十萬兩。及一九一一年福州出口數爲六萬七千餘兩。而九江乃爲二十餘萬兩。竟遠駕福州之上。考其原因。則據老於斯業者所言。一九〇七年左右。樟腦價格暴貴。英日商人。皆於福州設製腦廠。盛行收集。以致樟價隨之增高。山農盛事採伐一時頗獲巨利。其後天然樟腦價轉落。而人製樟腦業漸興。然樟樹所有者仍夢想往日之利益。不肯輕事採斲。故出口之少。非由樟樹之減。亦非由製腦者之稀。實因專價過低。樹主靳於出售。觀一九一九年及一九二〇年腦價昂騰。則輸出立見增加。可以概見。江西方面。則因內地閉塞。未知海外市價價格較廉。商人逐利。遂由福州而來九江。且於各地設製樟廠。此且產額增加之原因也。江西樟樹產地。以贛江流域吉安府一帶爲最盛。此外九江附近湖北與國州蘄州諸地。閩贛邊界。所產亦多。雖總數不詳。然本省所產。大抵由九江出口。故就九江輸出之數。可以知其大較。據上文第二表最近三年間平均約六七十萬斤。價格五六十萬兩。江西全省製腦廠頗多。除南昌官腦局外。其較大者有南昌之生利△腦公司。（資本五千兩。）臨江之志成有限△腦公司（資本二萬元）新建之興利△腦有限公司（資本一萬五千元）。九江日人所辦之藤田公司等。△代樟

○湖南省農會派員調查各縣農業

上海函訊云。湖南實業司一月廿日訓令各縣知事文云。爲合行事。案准省農會函開　逕啟者竊近世潮流。驀趨農村自治。而農村自治之發展。首賴縣鄉農會之倡導。吾湘實施憲法已近一年。惟自軍興。民生之凋敝尤甚。鄉縣農會之會務中止者。亦時有所聞。現湘局敉定。自應極力提倡。乃能擴充生計。近年來雖迭經政府通令各縣認眞籌辦。然各縣多存留職農積習。視爲具文。非派能員實地督察。恐難奏效。查農會修正規程第二十一條。農會於農事上之改良進行得建議於主管官署。及省農會暫行章程第三十一條。有調查各縣第七條所載各事項等語。日前敝會開第十五次幹事會議。公決按照地區推派臨時調查員。分赴各縣會同該管知事切實調查。凡未設立鄉縣農會者。亟爲籌備成立。其已設立而中止者。亦即督飭整理。除分製調查表式交由各調查員照辦外。相應鈔具調查員姓名一覽表。及調查　函請貴司查照。迅予通令各縣知事。會同該調查員切實查明具復。以憑分別存送備查。實於農政大有裨益等由。准此。除函以農事調查。最關重要。貴會製定各種表式推派臨時調查員分赴各縣會同知事切實調查。洵爲切實之圖。於農政推行。不無裨益。除照印表式令發單開各縣知事盡力協助外。相應函復。並希將調查結果彙送來司。藉資查考。至叙公誼外。合亟檢發表式。令仰該知事盡力協助。認眞辦理爲要。此令。計發表式六紙。

○日人謀奪陝西煤油礦

京訊云。現在海軍軍艦。以煤油爲燃料。故世界之煤油礦。久爲海軍主要國所注目。競爭異常激烈。如英美日三國之於墨西哥。及英美法諸國之於麥索跛他米亞。皆其最著之例。中國陝西省延長一帶。爲世界有名之煤油出產地。久爲各國所垂涎。民國三年春。熊內閣秉政時。卽與美國商人訂立合同。用美國資本開採。作爲中美合同經營。當時世界各國頗羨慕美國之成功。而日本尤甚。該國衆議院竟要求其政府向中國交涉。設法挽回。由日本資本開採。卒未成功。惟美國商人雖獲得該油礦開採權。然開始經營後。一時不能擴出盛旺之油苗。而志行薄弱之美國商人。遂謂該項油礦無大希望。卽行中止開採。此種事業遂因而停頓。然日本政府及商人。素來垂涎該項油礦。故於美商中止開採後。多方運動中國許日本開採。迄至前年顧惠慶代閣時代。農商總長高凌蔚始允日本之中日實業公司派員調查一切。以便訂立合同。開始經營。不久高凌蔚調內部。後任農商當局。以茲事重大。未便即許日本派員調查。卽以地方不靖爲辭。請其暫緩前往調查。日本仍再三交涉。迄未成功。直至現在。高代揆以從前經手關係。特商安袁農長許日本派技師及測量員赴延長一帶。實地查勘。並由內務農商兩部先咨行陝省省長。妥予保護。按日本全國產油之地甚少。故年來對於海軍主要燃料之煤油。極力向世界探求。若陝西煤鑛歸日本開採。則於日本海軍政策。大有貢獻云。

○那普里之水產學校（一）

那普里通信。那普里三面瀕海。居民之聚族於斯者。多藉水產以資生。如捕魚。如以珊瑚蚌殼製造飾物件。因是其地附設一水產學校。專供本地人士之研究。校中附設一水產博物館。位於一公共花園中。遊人均可入內觀覽。入時先購一票。價五呂耳（合中幣五角）。館之全部。雖不甚大。然其布置之周密。搜集之宏富。令人見之。興趣盎然。因之遊人至此者必以先睹爲快也。全館不過一大間。四周牆壁。均厚至丈許者。而各牆壁間。鑿以無數方形小池。三面及底。均建以石頭。一面配以厚玻璃。中儲海水。飼養各種海底動物。因類區別。頂則透以日光。通以空氣。水產動物之居是者。宛與海中無異。全室周圍及中間一列。共分二十六小池。池之大小不等。約爲五尺至一丈之立方體。各視其飼養動物之種類而異。各池中形形色色。非特可見所非見之各種魚類及下等動物。並可藉以知其生活。在教授普通動物學時。往往對於下等動物。苦無相當標本。以爲證例。而此則非特可爲一種活標本。且可明其實際生活情形。此不獨爲研究水產學者。不可少之設備。實則教授動物學者。亦不可缺者也。茲就各池之大略情況述之如下。

（第一池）爲海中下等動物類。如珊瑚類及放時相稱體之下等動物。與鷄爪魚龐蟲羽毛形蟲海胆之類。

（第二池）爲各種普通小魚類。

（第三池）爲頭足魚類。其體頗特異。色白而半透明。游泳時。進退前後自如。不須轉向。此外如大蝸牛類鸚貝類。甲殼類等。

商業政策　新文化叢書

本局出版

此書爲菲里波維茲教授所著•敘述列國對外之商業政策•其主要部分•爲關稅政策•對於自由貿易•及保護關稅等理論•都詳爲解釋•使人明瞭商業政策之重要•我國對於商業政策•素來忽視•因此商業上之競爭•每不逮列國並屢爲所壓•又我國關稅入口受制於人•致使內地工商不能振興•馬君武博士有感於此•故將此書譯出•以供國人爲根本上研究之資料

新加坡大馬路中華書局

民國十二年九月八日

又有新發明

犀材之爲用輕則愈人痛苦重則救人性命所關甚大故稍有公德心者斷不肯以僞藥欺人皆此故也至若欺人卽亦以欺己之爲不智猶爲其次故吾凡製一藥必須多行試驗確有功効然後出以應世歷幾對於信用我藥之諸君可以無愧於心我發行之黃金油自出世以來每日到來購藥之諸君因曾經試驗此油有効而面加讚賞者亦時有其人惟此油之所稱許者除却止牙痛及止嘔吐之症有特別神驗之外倶以外科中之癬癩毒瘡止痛止癢及皮膚各病皆家讚許自居其多數蓋此油最能止痛解毒止癢所以曾經用過者無不稱爲聖藥卽使所稱揚者處有過譽然亦可保十人之中能愈其八九則可斷言者也至於牙痛一症最好先服吾所製之頭痛散之後隨卽用黃金油搽於牙肉牙穴可保於半點鐘之前當堂見功若患嘔吐不論係關於外感或霍亂或有孕之嘔吐亦隨服隨愈眞有令人嘆爲仙丹不及之妙諸君如有牙痛或嘔吐或上言之外科各病不妨破費區區之式角半銀以試吾藥之功効如何及吾言之眞僞如何那時便知所言之不謬也每盒式角半

頭痛都有時款　四角

現在實帝司令實爲木　木鬬肝　最合時者　爲肝病之頭痛

蓋痛爲人生最苦之症無論其爲何病之痛而難堪之苦楚則一而已惟頭痛一症有外因內因寒痛熱痛三陰三陽之別太陽經痛在正額少陽經痛在耳前陽明經痛在額間厥陰經頭痛則兼項痛少陰經頭痛則足寒氣逆太陰痰厥頭痛則眼黑而眩然以內經而論總不越風寒虛三者之中更論夫西醫則有神經痛系痛與夫脊腦實症之痛 Locomotorataxia 因眼過力之痛 eye-Strain 第神而明之或中或西其理則一而已我平日研究頭痛之症確有獨見因而製此藥散以治頭痛牙痛氣痛喉痛限期半點鐘立卽見功方之神仙妙藥亦不過如是云爾購藥諸君其猶有疑乎請服藥後半句鐘便知吾言之不謬也

調胃丹乃瀉藥之王

調胃丹之優勝係人所共知本可無庸多講試問瀉藥中服後不作悶祇係微瀉能排去濕滯血毒是誰可及乎式角

每包八占每打八角

代賣處

合榜大馬路德勝棧　長春堂　鶴仔街裕安堂
吊橋頭古友軒　漆木街協益　吉寧街萬榮和
衍生棧　保滋堂　余仁生　衛安公司　眾福安
二馬路萬山棧　萬川和　太和堂　培元堂
小坡美芝律瓊源豐　丹孖　百家張春和堂

葉奇可專醫內傷痰火　咳嗚　**兒科產後**

舖在海山街四拾六號

本店有眞正紅花油白樹油發客價値公平不買假貨

民國十一年十月四日　啓

鸚鵡老標經驗支藥

每瓶價銀壹員

此丸功用不論孕婦枝婦室女寡女一切婦人有月經各症者皆可放心吞服扱去所于經期前四五六日每早晚吞服一次每次吞一粒用清滾湯水送下俱合不必管慎不可間歇不可用成口服後隨後經自然著經痛著要寒氣子宮至並所即孕希孕當如去吞服則下月經期必有準確身體康健精神暢適實女科中護身之寶屢試屢驗之良藥也

一血海枯竭此丸可治　一經血逆行或鼻衄此丸可治　一經水紫黑此丸可治　一經水淡紅此丸可治　一經水黃如米汁此丸可治　一經水寒凝成塊此丸可治　一經水結成塊此丸可治　一經前經後及經行時腹內腹痛此丸可治　一氣虛血少或痛或熱此丸可治　一白帶赤帶白淫血崩此丸可治　一經來時泄瀉腸鳴此丸可　一經水或多或少或早或遲此丸可治　一切非孕沾寒

子宮發炎或子宮虛冷此丸可治　一產後蓄瘀入血室此丸五日以前此丸可治

七露大腎生丸培元補腎丸身體健壯凡來入為社會彌許可德樂行治症之靈收效之速經各國醫生保証讚譽之良劑壯身之珍品也患以部各症等懸留飯脇　一治本元不足每夜夢遺精冷夫入房則玉莖不舉及大柱骨倒蹠臥厥冷及奔豚而下氣上衝服此丸則命門火壯本元堅固明無斷弊　一治膀胱濕熱積濕或淋濁熱或毒淋毒初起始有弱等等病害或則丹田腹悶奄奄欲斃倘再服大寒削伐之品則內部之腐敗不甚矣亟宜服此丸永不沾此患　一治腰部發疼腿膝軟弱癱瘓認為之衰之概步武必無纏健之容腎家受宜乎有此額康強宜服此丸以振之　一治脾胃氣弱飲食量減或鬱鬱悶瀉或積滯不消徒以健脾調胃之藥調之迄無見效惟服此丸朝旦夕健與脾胃安和屢試屢驗　一治婦女月事不調或黃如米泔凝結成塊或色水不正或赤白帶下先期後期過多過子宮內虛冷一服此丸則消除淨疾體正膚充　一治老翁元氣不納命門火衰夜多小便服此丸則癥盤幾固元氣充固且可以老蚌生珠應驗無比左列治症歷驗不爽至於服食之法每日三次每飯後吞服三粒更有味功不燥不烈峻補中仍具沖和之質誠妙品也（每瓶一元二角）（每打十二元）

每瓶壹員　每打拾員

鸚鵡牌補肺止咳丸

此丸乃西來助肺之良藥兼配呼吸之要品考訂精密確能與肺膜性質相宜凡肺痿咳嗽之病無論久症之經年一經服食立能止咳痰當見痰涸滋潤口角生香已傷者服此藥立即復元未傷者服此丸永無傷損每次服丸四粒每日可服二次自可順氣除痰痰去則咳自止其肺自壯自呼吸自勻若能守常時常備用肺病可免闔家子女可保無痰癆之患肺體既壯其身自強誠助肺呼吸之止咳聖藥也奉告同胞若患肺病者請留意方知愚言不謬

批發價目格外克己

總發行香港永樂街瑞昌西藥行

總代理　石叻　庇能　吡羅　大年　會豐商店

<聯東保險有限公司>

Eastern United Assurance Corporation, Limited

石叻馬六甲街門牌一號法國渣行二樓

中國人之保險事業須選擇中國人之保險公司故本公司之設備完全

水險　並保　歷多　事各種損失　賠償則快捷公道保價按最低廉

保險通財產保為各區區鑑保務吾商業中不無少補耳倘蒙移玉一律歡迎

董事

薛中華　正主席
吳克修　副主席
楊福河　林義順
黃兆珪　殷雪村
李俊源　王順池
邱雁賓　許山興　佘應林
司理　哈厘士
總司理　李[illegible]
庶務兼司理　柯守智

民國十年十一月廿三號

血症論

人生百體所賴以生長者血也如血多則百體強壯血少則百體衰弱設遇血盡則百體自枯是故凡人不能無血者誠乃人身之活寶也然吾人欲究身壯力健之術者必以多血為適宜若近今之衛生家雖常服各種補品而未得十分壯健者何也其故因我國理化未精藥物一素鮮研究所以滋補良劑絕未發明不知多血為要義此即吾身不強之由來也速請嘗試能壯心力健身體之人造自來血凡有心虧血虛破金　血吐　面黃　肌瘦　頭暈　眼花　耳聾　腎虧　四肢無力　手足酸軟　身虛腳腫　胃虛皮薄　婦女月事經痛不調　五勞七傷　諸虛百損等症服之自然壯心經多血　血氣暫充體質自固則百病自可不染是故欲強身體者不可不以補血為先欲補血者以服人造自來血為最有効驗之品無論老人年少婦女孩童均皆合服請速試之

價目　大瓶二元每打二十元　小瓶一元二角每打十二元

服法　每日三次每次一湯匙飯後用清水開服

南洋總代理　石叻　庇能　吡叻　吡羅　會豐商店

○滙票行情一覽表

滙香港銀行牌	一百元貼銀行	一元
銀行兌現銀票	一百元貼銀行	一元九角七五
滙汕頭兌現銀票	一百元貼銀行	四元
滙廈門銀行掛牌	一百元貼銀行	二元二五
銀行兌現銀票	一百元貼銀行	二元
滙福州銀行兌現銀票	一百元貼銀行	三元七五
銀行兌現銀票	一百元貼銀行	三元五
滙安南銀行掛牌	一百元貼銀行	二元
銀行兌現銀票	一百元貼銀行	一元七五
銀行買現銀票	一百元貼銀行	一元五
滙上海銀行掛牌	一百元值	七十兩五
以行兌現銀票	一百元值	七十兩二五
銀行買現銀票	一百元值	七十兩
滙呂宋銀行掛牌	一百元值	九十八元二五
期票三十天兌	一百元值	一百元二五
滙暹羅銀行掛牌	一百銀值	七十九元一式五
暹叡銀紙兌出	一百銀值	八十一元一式五
滙仲光票行掛牌	一百元值	一百六十六盾七五
期票三十天兌	一百元值	一百六十八盾七五
滙吧呂防銀行掛牌	一百元值	一百六十六盾七五
期票三十天兌	一百元值	一百六十八盾七五
滙高假羅銀行掛牌	一百元值	一百六十六盾七五
期票三十天兌	一百元值	一百六十八盾七五
滙紐約銀行掛牌	一百元值	五十元式五
期票三十天兌	一百元值	五十二元式五
滙[illegible]行掛牌	每元值	二司令三扁二三三二
滙加剌吉打銀行掛牌	一百元值	一百六十六盾五
期票三十天	一百元值	一百六十八盾五
▲印度盾▼	一百盾值	六十元二四
滙孟買銀行掛牌	一百元值	壹百六十六盾五
期票三十天兌	一百元值	壹百六十八盾五
滙檳榔嶼銀行掛牌	一百元貼銀行	二角半
▲新字▼	每百少銀	二角半
滙加勝吧銀行掛牌	一百元值	壹百四十盾
期票十天兌	一百元值	壹百四十二盾
▲爪哇盾▼	一百元值	七十一盾四二八
滙泗水銀行掛牌	一百元值	壹百四十盾
期票三十天兌	一百元值	壹百四十二盾
滙三吧瓏銀行掛牌	一百元值	壹百三十九盾七五
期票三十天兌	一百元值	一百四十一盾七五
滙倫敦現銀票(易申)	每元值	二司令四扁七三二
期票三十天兌	每元值	二司令四扁七三二
金葉每盎		七十三元六
金盾每個		十元
▲銀價甫		三十三扁五一六
首士庫		一百三十八元五

◎輪船入口◎

瓜勝	由暹羅	廿三到	實得力洋行
丕里茂	由詩鵝	廿三到	張順興
加勝	由汕頭	廿三到	棉示必洋行
萬德源	由占卑	廿三到	萬慶號
吉連	由安順	廿三到	實得力洋行
孟那壁	由棉蘭	廿三到	義利洋行
勝慧勝越	由詩鵝	廿三到	實得力洋行
英國正旗	由香港	廿三到	英國公司
	轉往檳城 高獲靈	歐洲	
順利	由吉里汶	廿二到	開　行
錦那	由峇株巴轄	廿三到	和益公司
福順生	由麻坡	廿三到	順局號
新加灣	由峇眼亞比	廿三到	和隆公司
晏拿	由香港	廿三到	真實得洋行
	轉往檳城		
英國副旗	由望眉	廿四到	法國公司
	轉往香港		
施耶	由巨港	廿四到	麟盛號
錫國韓利	由加勞巴	廿四到	麟盛公司
福生	由加吉打	廿五到	真實得洋行
	轉往香港 汕頭	廈門	
英國副旗	由歐洲	廿六到	英國公司
	轉往香港 上海	日本	
都利劇鳴	由勝巴	廿九到	義利洋行
	轉往香港 上海	日本	

▲輪船出口▼

▲陰元月廿三日拜三輪船出口▼

船名	時刻	開往地點	公司
文律	上午九點	往三絲 浮羅庇宜	張順興
豐德	上午九點	往龜咯 珍苿	和豐公司
豐春	上午九點	往龜咯 苿珍	和豐公司
豐盛	上午九點	往龜咯 文律	瑞豐盛
順利	上午九點	往吉里汶	開　行
新及	上午九點	往仲角 紗峇 占遊	進且弟利士
勝慧實勝越	上午十點	往沙勝越 詩巫	實得力洋行
坤	午十二點	往文島 巨港	和隆公司
福裕	下午一點	往實叻庇褪 峇加麗 峇眼亞比	成美號
豐川	下午一點	往英得宜利港口 淡米勝濱 英得宜利	和豐公司
不勝早知卜	下午式點	往基里低 吉寧丹 大年 宋腳 萬峇 網略	實得力洋行
棉蘭沙	下午三點	往棉蘭	棉示必洋行
怡豐	下午三點	往吉礁港口 極樂嶼	實得力洋行
萊隆	下午三點	往峇株巴轄	和益公司
萬發興	下午三點	往麻六甲 麻坡	順局公司
萬福順	下午三點	往麻坡 麻六甲	南洋代理

○各貨行情一覽

巨港烏椒上	一十四元
又　中	十式元
老律烏椒上	一十四元
又　冇	一十一元六
砂勝越白椒上	二十七元
又烏椒上	一十三元五
柔佛烏椒上	一十五元
又　中	一十三元五
坤甸白椒上	二十六元七伍
又烏椒上	一十三元
白椒	二十七元
本坡烏上	十七元七五
又椒行	十七元七五
椒上	二十五元五
又烏椒上	一十四元五
一號椰干	十二元六
二號椰干	十二元三
[illegible]三椰干	十一元八
坡硯莪粉上	六元七五
又粉上	六元
越坡硯莪粉上	六元四
又　中	六元五
麟閩硯莪粉上	六元
中粒	十四元七五
幼粉	十五元
幼丕	十四元
一號花綢乳	四角八占二五
一號白烟乳	四角八占二五
二號燈花乳	四角五占
三號煙花	四角一占五
吧那黨庄上	四角一占五
一號光片	四角七占
二號光片	四角五占五
赤廿一實開價號	二十元五
號赤甘實開價	二十元五二
三號赤甘實	二十三元
烏甘實行開價	十三元七五
又甘實土庫出	十三元七五
甘二號糊花糖每担	十六元式五
二六號糊花糖每担	十五元
四十四號幼花每担	十六元七
本坡和豐椒油小罐	三十一元
又　菩　珍　庄	二十九元
本坡大攪十油每箱	四元九
雞標土油每箱	四元
日標土油每箱	四元七
箭標土油每箱	四元六六
虎標土油每箱	四元八
鱷標土油每箱	四元九
王帽標土油每箱	四元八
龍標土油每箱	四元九六
僑標土油每箱	五元七四
吉鹽紅沙	三角
峇株白片每觔	二角七占
坤甸半兒臘冬上	十三元
又　落　鉛	十二元
砂勝越兒臘冬上	十元五
又　落　鉛	九元五
巨港半兒臘冬上	十三元五
一號水牛皮每担	二十四元
二號水牛皮每担	二十元
一號赤牛皮每担	四十三元
二號赤牛皮每担	二十九元
一號鹿皮每担	五十六元
二號鹿皮每担	五十元
水牛角每支三磅每担	三十一元

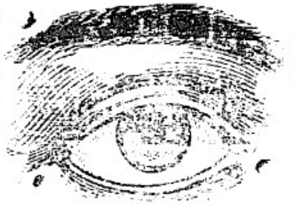
伍巧泉

朝晚搽

開爛肉油

凡油漬治小兒爛頭臉毒天泡男婦爛手爛腳爛耳爛肉乾濕爛瘡湯火燙傷一切腐肉爛肉等症無論新久或多年一處或延及全身或紅腫痛癢或血膿膠粘臭穢難聞者將此油搽之立刻乾水止癢去腐生肌有湖探驗愈之神速患爛肉者注意焉

○總代理處 衛安公司 在星架坡松柏街七號



馮寶善堂

萬應眼科丸

珠寶光明眼散

衛安公司

新號

遷往松柏街門牌七號

朱中興 救時普濟水

㊟注意 購買朱中興救時普濟水者是防偽實

本[illegible]創製救時普濟水功用之宏經驗之速凡海內外購用諸君子久矣稱為治藥之聖藥近[illegible]經驗尤為普遍凡城市鎮村鄉外洋各埠中西人士莫不稱用更爲以爲隨時不可少之靈丹也此證明久爲世人所公許矣

治

四時感冒	霍亂吐瀉	頭痛身熱	傷風咳嗽
急霍痧症	絞腸扯筋	新久發冷	中暑發熱
時症痧疫	暈盪氣暈	風濕骨痛	無名腫毒
山嵐瘴氣	胸膈飽悶	心胃氣痛	行婦嘔痕
中風中痰	翻胃嘔吐	肚痛不止	不服水土
風火牙痛	紅白痢疾	遍身困倦	疥癩瘡毒大

以上各症均皆經驗男女小兒老婦俱皆合用具有起死回生之功效解救危急之力倘有奸商混來假冒朱中興救時普濟水偽藥發售以圖射利害人誤世喪盡天良際此瘟疫流行之時危于頃刻之症非與尋常無足重輕者之可比即如時症痧本時陽[illegible]熱症絞腸痧症患者恐生命將不保也凡購藥者可[illegible]人有[illegible]此特托石叻松柏街衛安公司總代理發行各埠商號如有就近採辦者可[illegible]公司發給方是朱中興救時普濟水正貨也批發價格一律從廉

精品 零沽 批發 [illegible]

女寶丹

金麒麟為記

保產安胎

調經種子

一治月期前後或臨經腹痛

一治一月經來數次多少不

一治白帶赤帶白淫

一治產後瘀血未清

一治月期肚痛大便閉結

一治血山崩漏不止

一治操勞近日經閉

一治胎動腹痛

一治假孕非孕企頭暗痛

一治婦人久不孕育

凡服此女寶丹必須經期預早六日早晚每吞一粒連吞丹一張後一二日經後肚內微痛及似痾痢之狀乃藥力運行之[illegible]經帶到三四日如無肚痛下月必與上月相對倘若仍有靈痛因內經積瘀未清於下月依期照法再吞一服盡行去瘀生新不論孕婦室女靜女一切婦人皆可[illegible]服早用[illegible]晚用清茶送下服丹不可咬破平日經期有準者吞二三四服無不受孕不寒不燥性極和平功效宏力百發百中屢試屢驗諸尊採買切勿輕視謂[illegible]女寶丹之第一也 服丸者忌食白蘿蔔

總代理 星架坡松柏街 衛安公司

香港 楊耀宗

馳名花柳聖藥

本堂花柳各症丸藥始創在南洋各埠托會豐商店間世廿餘年各埠同胞遠近皆知藥性純和不猛無斷種之弊誠救世之良藥願者請留意焉

環球第一 搜毒丸 專治毒入骨髓痛各症藥到除患解限日愈好實經驗百發百中此藥無辛苦瀉墜之弊丸單批明各症內外用藥逢醫妥善實愈 每樽二元

辟毒實效 骨痛水 專治傳染毒入筋骨寸步難風各部見痛或□或瘋走上走落返移

痛毒未消腫痛腐爛醫不愈受毒傳染身中餘諸瘡各毒等症萬醫萬愈第一家良藥 內外每樽各經二元半

修整爛肉爛頭胎毒諸症止 珠珀膏 此膏中外馳名外科聖藥專治瘰疽瘰癧爛腳爛肉外痔瘡科各毒痛拔毒妙藥 每兩七角 五兩庄三角半

化腐生肌聖藥 埋口散 此散中西妙藥鑒製專治外科瘡毒大小瘡症頑爛各症均 每樽五角

外科採洗 除毒水 統治外科各症即採即愈各毒腫瘡爛瘡瘍諸般各症妙藥 每大樽四角 小樽二角

天下無二 癬藥水 圓好不污衣 此藥水用礦石化製不論遠年近日陰陽對門諸般癬瘡當面採當 每樽二角

防毒醫身 不憂丸 崇防護未來之毒初發可疑之際血毒諸毒皮膚諸症補性和平保身無百毒良 每尊六角

保體生 理腎丸 元腎不交生到足良藥 壯重上等藥料監製大藥腎部藥氣血衝固本醒氣包治舉步難病除腰開胃身藥壯力健血充 每尊一元

化毒膠 本堂藥用味甄等品配爲君臣三十餘生藥製煉成丸不涼血無 皆傷身之聲老少服之皆可服專治 每盒一元五角

民國十一年11月二

石叻 怡保 庇能 太平 金保

會豐商店 批發

元澤堂 花柳聖藥

本藥四大特色

(一)**功效神速** 藥力醇厚、一日即見效、服後并無痛苦、凡花柳遠年近日輕重各症、無不就効、

(二)**不隆不瀉** 以藥力除其毒質、及培其元氣、不獨不隆不瀉、兼能治誤服他家丸藥隆毒者、

(三)**預防花柳** 凡涉足花叢者、鮮不蒙其毒、故多有先行購服、以備不虞、咸稱之為花界保險、

(四)**價值低廉** 花柳丸、每瓶七角、計丸十服、可用五日、白濁丸、每瓶六角、計十二服、可用六日、

元澤堂主人李潤生謹識

拔毒藥膏 痲瘋藥丸

生肌藥膏 癩癬藥膏

婦料藥丸 清補瀉丸

石叻 庇能 坝羅

會豐商店總批發

民國十二年一月二日